

observatorio del Caribe Caribbean Report

Invierno Sur 2010
Número 3
Año 1



Cronología & Fenomenología
Resignificación & Sentido



Política Exterior

Política Doméstica & Sociedad

Economía, Integración, Ambiente & Recursos

Seguridad y Defensa



ISSN en trámite

Centro Argentino de
Estudios Internacionales

CAEI





Sumario

Seguimiento: Junio, Julio y Agosto 2010

Portada: Curazao – Antillas Holandesas

Sociedad y Política Doméstica

Jamaica: Cronología & fenomenología	By Rachael Spencer Hill	Pág. 06
Bahamas: Cronología & fenomenología	By Karina Fernández	Pág. 18
Antillas Menores: Cronología & fenomenología	By Romina Braga y Karina Fernández	Pág. 20
Gran Bretaña: Cronología & fenomenología	By Karina Fernández	Pág. 23
Francia: Cronología & fenomenología	By Natalia Czaban	Pág. 24
Países Bajos: Cronología & fenomenología	By Betina Fabbietti	Pág. 26

Economía, Integración, Ambiente y Recursos

Jamaica: Cronología & fenomenología	By Rachael Spencer Hill	Pág. 27
Bahamas: Cronología & fenomenología	By Karina Fernández	Pág. 36
Antillas Menores: Cronología & fenomenología	By Romina Braga y Karina Fernández	Pág. 38
Gran Bretaña: Cronología & fenomenología	By Karina Fernández	Pág. 43
Francia: Cronología & fenomenología	By Natalia Czaban	Pág. 47
Países Bajos: Cronología & fenomenología	By Betina Fabbietti	Pág. 48

Política Exterior

Jamaica: Cronología & fenomenología	By Rachael Spencer Hill	Pág. 49
-------------------------------------	-------------------------	---------





Observatorio del Caribe, Número 3, Año I, Invierno Sur 2010

Bahamas: Cronología & fenomenología	By Karina Fernández	Pág. 55
Antillas Menores: Cronología & fenomenología	By Romina Braga y Karina Fernández	Pág. 57
Gran Bretaña: Cronología & fenomenología	By Karina Fernández	Pág. 60
Francia: Cronología & fenomenología	By Natalia Czaban	Pág. 62
Países Bajos: Cronología & fenomenología	By Betina Fabbietti	Pág. 63
<i>Seguridad y Defensa</i>		
Jamaica: Cronología & fenomenología	By Rachael Spencer Hill	Pág. 64
Bahamas: Cronología & fenomenología	By Karina Fernández	Pág. 69
Antillas Menores: Cronología & fenomenología	By Romina Braga y Karina Fernández	Pág. 70
Gran Bretaña: Cronología & fenomenología	By Karina Fernández	Pág. 71
Francia: Cronología & fenomenología	By Natalia Czaban	Pág. 73
Países Bajos: Cronología & fenomenología	By Betina Fabbietti	Pág. 74

A partir de este número, **Haití y República Dominicana** se separan del Observatorio del Caribe y conforman un Observatorio independiente.



¿Cómo trabajan nuestros observatorios?


How our reports work?


CRONOLOGÍA&FENOMENOLOGÍA[®] es retornar “a las cosas mismas” buscando librarlas de toda carga valorativa -axiológica-, a fin de romper con el hábito de incorporar significados pre-digeridos e intencionalmente construidos.


RESIGNIFICACIÓN&SENTIDO[®] busca otorgar una visión, no la única, sino simplemente una entre tantas, compatible y funcional dentro de un todo armónico.


Otorgar una visión es dar a un manajo de cabos sueltos una perspectiva integradora, es dar vuelta el tapiz y jugar aleatoriamente a ver los nudos del reverso y a ver la imagen en su totalidad, es articular la particularidad con el todo para encontrar su forma.

Method & Style
Methode & Stil
Méthode & Style
Método & Estilo

 Der Vorschlag der ABSCHNITT-
CHRONOLOGIE&PHÄNOMENOLOGIE[®] soll "zu den Sachen selbst" zurückkommen versuchend, sie jeder axiologische Belastung zu befreien, um mit der Gewohnheit dazu Schluß zu machen, Bedeutungen voreingetragen und absichtlich gebaut hinzuzufügen, um dem Leser eine direkte Annäherung an die Tatsachen zu erlauben. WIEDERBEDEUTUNG&SINN[®] versuchen, einen Anblick, nicht demjenigen, aber einfach eins unter anderen, vereinbar und funktionell innerhalb des harmonischen Ganzen zu bewilligen. Einen Anblick zu bewilligen, soll zu einem Bündel von losen Enden eine Integrierungsperspektive geben, es soll die Besonderheit mit dem Ganzen artikulieren, um seine Gestalt zu finden.

 La proposition de la section
CRONOLOGIA&FENOMENOLOGIA[®] est de retourner "aux choses mêmes" en cherchant les libérer de toute charge valorativa - axiológica-, pour casser avec l'habitude d'incorporer des signifiés pré- digérés et intentionnellement construits. RESIGNIFICATION&SENS[®] cherche donc, octroyer une vision, non l'unique, mais simple-ment l'une entre tant, compatible et fonctionnel à l'intérieur du tout har-monique. Octroyer une vision est de donner- sur une botte de bouts libres une perspective intégratrice, la tapisserie est de donner un tour et s'amuser alea-torialement à voir les noeuds du revers et à voir l'image dans sa totalité, tout est d'articuler la particularité avec pour trouver sa forme.

 A proposta da seção CRONOLOGIA&
FENOMENOLOGIA[®] é retornar “às coisas mesmas” procurando livrá-las de toda ônus valorativo -axiológica-, a fim de romper com o hábito de incorporar significados pré-digeridos e intencionalmente construídos com o objeto de permitir ao leitor uma aproximação direta aos fatos. RESIGNIFICACION&SENTIDO[®] procura outorgar uma visão, não a única, senão simplesmente uma entre tantas, compatível e funcional dentro de um tudo harmônico. Outorgar uma visão é dar a um manajo de cabos soltos uma perspectiva integradora, é articular a particularidade com o todo para encontrar sua forma.

 The proposal of the section
CHRONOLOGY&PHENOMENOLOGY[®] is to come back "to the things themselves" seeking to free them of any axiological burden, in order to break with the habit of adding meanings pre-incorporated and intentionally constructed, in order to allow the reader a direct approximation to the facts. REMEANING&SENSE seeks to grant a vision, not the only one, but simply one among others, compatible and functional inside the harmonic whole. To grant a vision is to give to a bunch of loose ends an integrating perspective, it is to articulate the particularity with the whole to find its shape.





Programa de Fenomenología Política® (PFP)

COORDINADOR DEL PROGRAMA

Juan Recce

DIRECTORES DE OBSERVATORIOS

Brasil: Pablo Kornblum

Bolivia: Cecilia Pon

Caribe: Santiago Ferrari

Canadá: Manuel Paz

Centroamérica: Santiago Ferrari

Chile: Mariana Reyes

Colombia: Agustina Ferrari

Ecuador: Pablo Gambandé

Estados Unidos: Gastón Marando

Guyana y Suriname: Matías Magnasco

India: Gustavo Cardozo

Malvinense: Diego Llorente

Medio Oriente: Diego Fossati y Ariel González

México: Armando Rodríguez Luna y Santiago Ferrari

Paraguay: Bárbara Quiñones y Mara Mallorquín

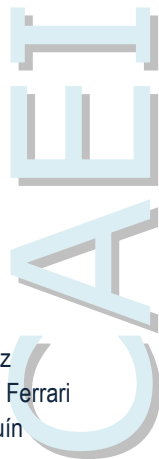
Perú: Melisa Galvano

Polar: Gabriel De Paula

Sudáfrica: Ezequiel Escudero

Uruguay: Eugenia Dri

Venezuela: Mercedes Andrés



ISSN en trámite

OBSERVATORIO DEL CARIBE es una publicación del Centro Argentino de Estudios Internacionales. Lavalle 1646 4° 13, Ciudad de Buenos Aires, República Argentina. Código Postal: C1029AAB. **Editor** Centro Argentino de Estudios Internacionales. **Coordinador:** Juan Recce. **Consejo Editor:** Cecilia Pon, Yanina Bocanera, Eugenia Dri, Gabriel De Paula, Bruno Tondini, María Agustina Ferrari, Santiago Ferrari, Emilia Cortes. **OBSERVATORIO DE CANADA** en Internet www.caei.com.ar **OBSERVATORIO DEL CARIBE** es editado por el Centro Argentino de Estudios Internacionales. **OBSERVATORIO DEL CARIBE** y el Centro Argentino de Estudios Internacionales no asumen ninguna responsabilidad por las opiniones en los artículos publicados. **OBSERVATORIO DEL CARIBE** es una publicación pluralista en la cual ni el Consejo Editor ni el Consejo Asesor comparten necesariamente las opiniones y posturas expresadas por los autores.





Política doméstica y Sociedad



Seguimiento: Junio, Julio y Agosto 2010

Jamaica: Cronología & Fenomenología

by Rachael Spencer Hill

Estudiante Relaciones Internacionales
Universidad del Salvador
(Buenos Aires, Argentina)



Cita sugerida: Rachael Spencer Hill, Política Doméstica y Sociedad, Jamaica: Cronología y Fenomenología, Observatorio del Caribe, Número 3, CAEI, Invierno Sur, 2010

Junio 2010

- **01.** Los abogados de Christopher Dudas Coke han acusado a la Ministra de Justicia, Dorothy Lightbourne, de aprobar su extradición sin fundamento legal. Previamente Lightbourne había rechazado la solicitud por haber apelado a evidencia cuya adquisición contrariaba la ley jamaicana *Interception of Communications Act*. Lightbourne no ha indicado la recepción de evidencia nueva, pero niega haber cambiado su decisión por instrucción del Primer Ministro.
- **01.** El partido de oposición, *People's National Party*, ha presentado en el parlamento una proposición para impugnar al Primer Ministro, Bruce Golding, por haber intentado evitar la extradición de Christopher Dudas Coke.
- **02.** El Parlamento ha rechazado la impugnación del Primer Ministro, Bruce Golding. 30 de los miembros votaron en contra de la propuesta y 28 votaron a favor de ella.
- **03.** La corte suprema ha postergado la revisión de la decisión de la Ministra de Justicia, Dorothy Lightbourne, de extraditar a Christopher Dudas Coke a los Estados Unidos. El motivo por la demora no se ha hecho público. No se ha anunciado cuando la revisión se realizará.
- **03.** La Secretaria del Ministerio de Educación, Audley Sewell, ha anunciado la intención del ministerio de mejorar las destrezas matemáticas de la población estudiantil jamaicana. En 2009 solamente 41%





Observatorio del Caribe, Número 3, Año I, Invierno Sur 2010

de los 19.900 alumnos que dieron los exámenes de salida, *Caribbean Secondary Education Certificate Exams*, aprobaron la parte matemática. Sewell indicó la necesidad de arreglar este problema para que Jamaica se pueda competir en el mercado internacional y que para 2015 el ministerio espera lograr que 75% de los jóvenes saliendo del sistema educativo tengan conocimientos básicos de aritmética. Para alcanzar esta meta se está revisando el plan de estudios nacional y se está desarrollando un sistema que premia buenos resultados y pone más atención en las escuelas con más dificultades.

- **04.** Según un informe del *Road Safety Unit*, el número de muertes debido a accidentes automovilísticos se ha reducido por treinta por ciento este año.
- **05.** El Ministro de Seguridad Nacional ha indicado que 35 de los 73 ciudadanos que murieron en el conflicto en Tivioli Gardens han sido identificados. El Ministro también ha indicado que aunque los patólogos públicos están disponibles, no se realizarán las autopsias restantes hasta que se reciba el apurbo del defensor público. El defensor público ha pedido que se detengan los análisis hasta que se consigan patólogos independientes para participar en el proceso.
- **08.** El Primer Ministro Bruce Golding ha indicado que ha empleado el bufete de abogados privado *Livingston, Alexander and Levy* cuatro veces a un costo de aproximadamente \$13,8 millones de dólares jamaicanos. Golding sostenía que en estos casos no era posible depender de abogados estatales porque existían conflictos de intereses. Por ejemplo, un caso se trataba del despedido de miembros de la Comisión de Servicios Públicos, la misma institución responsable por la defensa legal del Estado. En otro caso se contrató el bufete de abogados para representar el departamento del Ministro de Justicia en una disputa con la Asociación de Agentes Legales (*Legal Officers Staff Association*). Un número de abogados estatales son miembros de esta asociación.
- **09.** El Ministerio de Agricultura ha establecido un fondo para facilitar la compra del exceso de productos agrícolas cuando lo haya. El Fondo del Manejo de Exceso (*Glut Management Fund*) dispone de \$40 millones de dólares para prestar a procesadores de productos para que puedan comprar y guardar el exceso del mercado. Los préstamos serán de corto plazo a bajos intereses.
- **09.** El Ministro de Información, Daryl Vaz, ha anunciado que se ha aprobado propuestas para la creación de una fuerza dedicada a la eliminación de pandillas criminales en Jamaica. Habrá dos unidades. Una trabajará bajo el Ministro Nacional de Seguridad y una será un componente de la policía federal (*Jamaica Constabulary Force*). Ambas unidades serán compuestas de investigadores y analistas y tendrán el apoyo del Director de Prosecuciones Públicas para poder atacar a los grupos de crimen organizado que operan en Jamaica.
- **11.** La Secretaria del Ministerio de Educación, Audley Sewell, ha anunciado que el año académico no se extenderá para los colegios que tuvieron que cerrarse debido a la violencia en Kingston, sin embargo se ofrecerán programas opcionales de verano y se postergarán los exámenes de grado hasta agosto en las áreas afectados. Sewell dijo que se había decidido que no fuera necesario extender el año académico porque muchos de los colegios ya habían extendido el día escolar por una hora o dos para recuperar el tiempo perdido.
- **13.** El Ministro de Energía, James Robertson, ha anunciado un aumento en el precio de electricidad puesto que la Oficina de la Regulación de Servicios Públicos (*Office of Utilities Regulation*) aprobó el ajuste anual del costo de luz. Según Robertson el ajuste se debe a inflación y agregará aproximadamente 1,9% a precios vigentes, pero otras fuentes insisten que se sumará entre 3,6% y 4,6%. Robertson también indicó que los precios disminuidos de combustible y la reevaluación del dólar jamaicano compensarán por el aumento de electricidad, pero la oposición insiste que aun siendo eso el caso, no durará por mucho tiempo.





Observatorio del Caribe, Número 3, Año I, Invierno Sur 2010

- **14.** El Ministerio de Laburo ha estado involucrado para la resolución de un conflicto entre *Toyota Jamaica Limited* y sus obreros. Los empleados de la fábrica sostienen que la empresa no ha pagado los beneficios que prometió durante negociaciones el año pasado.
- **14.** El Director de la Oficina de Preparación ante Desastres y el Manejo de Emergencias (*Office of Disaster Preparedness and Emergency Management*), Ronald Jackson, insiste en la necesidad de que negocios tomen en serio la tarea de prepararse para la posibilidad de un desastre. El presidente de *Digicel Jamaica*, Mark Linehan, apoyó el comentario de Jackson, indicando que cuanto más preparados sean las empresas, más veloz serán su capacidad de volver a poder brindar sus servicios a la comunidad.
- **14.** Ante las demandas de la Asociación de los Medios de Comunicación de Jamaica (*Media Association of Jamaica*) el Senador Dennis Meadows ha indicado que retirará su propuesta para flexibilizar el tiempo de que dispone el gobierno en la televisión y la radio. Cada día se reserva 45 minutos de tiempo en los canales de televisión y 30 minutos en los canales de radio para dar voz a los mensajes del gobierno. Actualmente el gobierno puede elegir dividir este tiempo en dos bloques. Según la propuesta de Meadows se volvería a poder dividir este tiempo en hasta 13 bloques, así posibilitando la emisión repetida de mensajes educativos. La Asociación de los Medios de Comunicación de Jamaica opone a la medida, diciendo que los pequeños bloques de tiempo tendrían que ocupar el espacio de propagandas y por lo tanto tendrá efectos económicos adversos.
- **15.** La policía está ofreciendo U\$S 20.000 (\$1,7 millones de dólares jamaicanos) para la captura de Christopher Dudus Coke, el ex señor de Tivoli Gardens en Kingston. El gobierno jamaicano quiere extraditar a Coke a los Estados Unidos.
- **15.** El Primer Ministro, Bruce Golding, ha prometido que se investigarán los casos de abuso de civiles por las fuerzas de seguridad. Golding aclaró que la presencia de policía en la comunidad de Tivoli Gardens será permanente, pero que los ciudadanos no deben tenerles rencor: los residentes deben entender que la policía era a su servicio, y deben exigir que sean tratados con respeto. Según Golding, el Defensor Público, Earl Witter, tendrá todo el apoyo que le falta para poder procesar a quienes abusan de su puesto de autoridad.
- **16.** Se ha decidido postergar las elecciones locales de Kingston. Las elecciones se realizarán antes del 30 de marzo, 2011. Se han citado como razones por la demora el estado de emergencia en el capital federal (*Corporate Area*), el incumplimiento del programa de reforma de gobierno local, y el cumplimiento cercano de la Municipalidad de Portmore.
- **16.** A pesar del estado de emergencia, organizadores de turismo están promoviendo la campaña "Experimenta Jamaica." En respuesta al aviso de precaución que emitió el gobierno de los Estados Unidos a posibles viajeros, el Director del Sector de Turismo, David Shields, señaló que el toque de queda sólo aplica a limitadas áreas de Kingston y que la mayoría del país no ha sido afectado. Como incentivo adicional las cien empresas participantes de la campaña están ofreciendo descuentos de entre 5% y 50%.
- **17.** La Agencia de Obras Nacionales (*National Works Agency*) ha cumplido la renovación de la calle Bogagee en Jack's River como parte del Programa de Rehabilitación de Calles (*Road Rehabilitation Programme*) del gobierno.
- **17.** El Primer Ministro, Bruce Golding, ha prometido que el gobierno ayudará con la reconstrucción de las casas dañadas y asistirá a las familias que perdieron miembros en la dispersión de la pandilla de Christopher Dudus Coke. En los últimos días Golding ha estado visitando colegios en el área afectada de Kingston.





Observatorio del Caribe, Número 3, Año I, Invierno Sur 2010

- **18.** Se ha aumentado la recompensa ofrecida por ubicar a Christopher Dudus Coke de 1,7 millones de dólares jamaicanos a 5 millones de dólares jamaicanos.
- **18.** La Corte de Apelaciones ha decidido escuchar el caso del Miembro de Parlamento, Ian Hayles. El oponente de Hayles en las elecciones de 2007, Donovan Earl Hamilton, ha acusado a su vencedor de no haber sido un ciudadano de Jamaica en el momento de las elecciones. Hayles ha negado la acusación, e insiste que el asunto es irrelevante puesto que, según el Acto de Petición de Elecciones (*Election Petition Act*) sólo se consideran peticiones que cuestionan la legitimidad de un candidato recibidas durante los 21 días después de su victoria. A Hayles le parece injusta la decisión de la corte, ya que Hamilton entregó su queja en septiembre de 2009.
- **19.** A pesar de haber indicado que lo haría, Senador Dennis Meadows no retiró la resolución propuso para dar mayor flexibilidad al modo de que el gobierno puede usar su tiempo en los medios de comunicación. En respuesta al incumplimiento de tal acción la Asociación de los Medios de Comunicación de Jamaica (*Media Association of Jamaica*) ha cortado negociaciones con el gobierno sobre la cuestión.
- **20.** Niños en las zonas afectadas por las operaciones están mostrando señales de trauma. Según los maestros de los colegios *Carnival Basic* y *Charles Chin-Loy Basic* los estudiantes están llorando sin razón, no quieren salir del aula sin estar acompañados, tienen miedo de la policía, dibujan escenas de violencia y hablan de vengar a sus queridos lastimados, detenidos o matados por las fuerzas de seguridad. Sus padres también han señalado que a sus hijos les cuesta dormir y que niegan comer. Psicólogos de la Unidad de Apoyo de Víctimas (*Victim Support Unit*) de UNICEF han estado visitando a los colegios y un grupo de doctores privados llevaron a cabo una feria de salud en el centro comunitario el 19 de junio. La policía va a trabajar con la organización *Peace and Love in Schools* y hablará con los directores de todos los colegios en Tivoli Gardens para decidir qué medidas se deben tomar para reconstruir relaciones de confianza entre los niños y las autoridades
- **21.** El Ministro de Finanzas, Audley Shaw, elogió las cooperativas de ahorro y crédito de la isla por ofrecer a pequeños negocios préstamos de bajas tasas de interés, y pidió que los bancos comerciales bajaran sus tasas de interés. Shaw opinó que es injusto que Jamaica tenga que pagar 20% o más en interés mientras el resto del mundo paga menos de 10%, e indicó que será una tarea muy difícil mejorar el país si nadie puede acceder a los fondos de invertir en ese proyecto.
- **22.** Christopher Dudus Coke está detenido en la comisaría de Spanish Town. El reverendo Al Miller estaba conduciéndolo a la embajada de los Estados Unidos cuando la policía paró el auto y detuvieron el fugitivo.
- **22.** Representativos de 20 organizaciones participaron en un taller de *Darkness to Light*, una organización no gubernamental estadounidense. El grupo *Women's Leadership Initiative* financió el taller, que enseñaba como detectar e impedir el abuso sexual de niños.
- **24.** El reverendo Al Miller ha sido formalmente acusado de haber albergado a un fugitivo, y de haber obstaculizado la justicia. Miller, que era instrumental en la detención de los hermanos de Christopher Dudus Coke, sostiene que estaba acompañándolo a la embajada de los Estados Unidos. El Partido Nacional de la Gente (*People's National Party*) ya está llamando por el despido del reverendo de su puesto como director del Programa de Transformación Nacional en la Oficina del Primer Ministro.
- **25.** El parlamento debatirá los detalles del Acto de Revelación Protegida (*Protected Disclosure Act*) los días 1, 8 y 11 de julio. El objetivo de la legislación es proteger a individuos que llaman atención a la mala conducta pasada, actual o futura, en organizaciones.





Observatorio del Caribe, Número 3, Año I, Invierno Sur 2010

- **25.** Vocero de la oposición sobre educación, Basil Waite insiste que se debe tomar medidas para romper el sistema educativo estratificado. Según Waite, se debe integrar alumnos con todo tipo de resultados en sus exámenes de salida del sexto grado, en lugar de separar aquellos con mayores notas de los demás. Waite admitió que era fundamental asegurar que todos los alumnos cumplen con los requisitos mínimos para que los estudiantes más avanzados no se frustren, pero insistió que dividir los alumnos en grupos separados según su rendimiento no ha funcionado. Además obliga a algunos chicos a viajar muy lejos para asistir a una secundaria de su nivel.
- **26.** La semana que viene se realizará un voto para decidir si se debe impugnar a la Ministra de Justicia, Senadora Dorothy Lightbourne. La ministra está acusada de haber impedido el flujo de justicia, obstaculizando sin razón la extradición de Christopher Dudas Coke a un Estado amigo, los Estados Unidos. La oposición también llamó para una investigación sobre el proceso de decisión de la ministra con respecto a la extradición de Coke y sobre el rol del gobierno en el empleo del bufete de abogados *Manatt, Phelps and Phillips*.
- **27.** *Scotiabank* Jamaica y el Programa Nacional de VIH del Ministerio de Salud hoy ofrecieron estudios de sangre gratuitos para *International Testing Day*. Se estima que sólo 9.000 de aproximadamente 27.000 jamaicanos que tienen VIH/SIDA saben que están infectados. En el evento también habrá información sobre VIH y otras enfermedades de transmisión sexual y se realizarán demostraciones de cómo usar condones.
- **29.** El Tribunal de la Revisión de los Poderes de Emergencia (*Emergency Powers Review Tribunal*) se han reunido por la primera vez para escuchar objeciones de individuos detenidos durante el estado de emergencia iniciado el 23 de mayo.
- **29.** Se va a construir un nuevo hospital en la parroquia Hanover. El hospital costará \$20 millones de dólares. El dinero para el proyecto provendrá del Fondo de Cultura, Salud, Arte, Deporte, y Educación (*Culture, Health, Arts, Sport and Education Fund*).
- **30.** La Agencia de Desarrollo de Niños (*Child Development Agency*) ha pasado tres días yendo de puerta en puerta para hablar con chicos de 13 a 17 años sobre que experimentaron durante la operación de las fuerzas militares en Kingston. El objetivo de la agencia ha sido identificar a chicos que están sufriendo de trauma y extender sus servicios a los jóvenes que no han estado asistiendo a la escuela.
- **30.** El antiguo jefe de Policía, Hardley Lewin, ha acusado al Ministro de Seguridad Nacional, Dwight Nelson, y al Primer Ministro, Bruce Golding, de haber avisado a Christopher Dudas Coke de su extradición inminente.
- **30.** Se ha descubierto una nueva falla geológica en Kingston Harbour, Jamaica. Dra. Katherine Ellins, de la Universidad de Texas ha sugerido que la falla sea una extensión del sistema Caymanas, y que se conecte con la falla de Plantain Garden en St. Thomas que alcanza a Hispanola. El Director de la Oficina de Preparación ante Desastres y el Manejo de Emergencias (*Office of Disaster Preparedness and Emergency Management*), Ronald Jackson, ha dicho que se está estableciendo un plan nacional de búsqueda y rescate, pero enfatizó que harán falta más fondos para los bomberos, hospitales y albergues de emergencia para que el país pueda enfrentar eficazmente a un desastre.

Julio 2010

- **01.** El Ministro de Seguridad Nacional, Dwight Nelson, ha rechazado la acusación del antiguo Jefe de Policía, Hardley Lewin.
- **01.** Los precios de nafta se bajaron un promedio de \$1 por litro hoy.



Observatorio del Caribe, Número 3, Año I, Invierno Sur 2010

- **01.** 97 de las 158 personas que habían desaparecidas durante el mes de mayo han vuelto a sus casas. Se encontró uno de los individuos muertos.
- **01.** El gobierno ha expandido su Programa de Manejo y Administración de Tierras (*Land Administration and Management Programme*) para incorporar a los municipios de St. Elizabeth, Manchester y Clarendon. El programa se estableció en el año 2000 para ayudar a propietarios a registrar y obtener títulos para sus tierras. Quienes utilizan el servicio pueden tramitar los documentos a costos reducidos. Según encuestas llevadas a cabo por el programa, es posible que menos de 20% de los propietarios en Jamaica tengan un título para verificar la legitimidad de su posesión. El gobierno ha enfatizado su meta de entregar 12.000 títulos de propiedad en los 24 meses venideros. En 2009 3.000 personas tramitaron sus títulos por el programa.
- **02.** El reverendo Al Miller, se ha declarado excedente como Director del Programa de Transformación Nacional (*National Transformation Programme*) hasta que se resuelve su caso en la corte (*Corporate Area Resident Magistrate's Court*). Miller se ha declarado inocente ante los cargos de haber albergado a un fugitivo, y de haber obstaculizado la justicia.
- **02.** El Senado ha rechazado la impugnación de la Ministra de Justicia, Dorothy Lightbourne. Se votaron 12 en contra de la propuesta y seis a favor de ella.
- **04.** La Ministra de Justicia, Dorothy Lightbourne, ha admitido que tomaron lugar conversaciones entre el gobierno jamaicano y el estadounidense con respecto al *timing* de la extradición de Christopher Dudus Coke: en abril el Ministro del Exterior (*Foreign Affairs and Foreign Trade Minister*) Dr. Kenneth Baugh, se encontró con funcionarios del Departamento del Estado estadounidense (*US State Department*) para hablar del impacto adverso potencial que podría resultar de la extradición del individuo. El Primer Ministro, Bruce Golding, indicó que el gobierno se preocupaba de enfrentar el problema antes de concluir las negociaciones con el Fondo Monetario Internacional. No obstante, Lightbourne niega que Golding le ordenó a aceptar la solicitud para la extradición. Explicó que al principio había rechazado la petición porque se había adquirido parte de la evidencia contra Coke de un modo que contradecía las leyes de Jamaica, pero después de considerar las tensiones crecientes y el interés público, cambió su decisión.
- **04.** La Asociación de Enfermeras de Jamaica ha aprobado una propuesta que llama al gobierno a poner fecha a la reclasificación de enfermeras y al pago retroactivo de sueldos. En enero el Tribunal de Disputas Comerciales (*Industrial Disputes Tribunal*) dictaminó las condiciones con las que el gobierno debe cumplir, pero hasta ahora no se han realizadas.
- **04.** Se ha encontrado formaldehído en muestras de pescado del mercado de Mandeville. Se sospecha que algunos vendedores estaban usando la droga embalsamadora para hacer que su producto pareciera más fresco que era en realidad. Como consecuencia del descubrimiento ventas de pescado en el lugar han bajado aproximadamente 90%. En respuesta a las solicitudes para pruebas nuevas, el Inspector General, Ira Farquarson, dijo que el Ministerio de Salud está tomando pasos para imponer pruebas regulares de todos los productos agropecuarios, pero no sabía cuánto costaría realizar nuevas pruebas inmediatas del pescado del mercado de Mandeville.
- **05.** 300 jóvenes aceptados en el Programa de Seguridad y Justicia Civil (*Citizen Security and Justice Programme*) del Ministro de Seguridad, han empezado a trabajar por el verano. Los participantes provienen de familias con pocos recursos económicos en comunidades volátiles. Para ser elegido los jóvenes también deben estar inscritos en la escuela y deben participar en organizaciones comunitarias.
- **05.** El Instituto del Corazón del Caribe (*Heart Institute of the Caribbean*) ha abierto una clínica en Ocho Ríos para mejor servir la costa norte de la isla. *Heart Institute of the Caribbean* ofrece servicios





Observatorio del Caribe, Número 3, Año I, Invierno Sur 2010

cardiacos de alta calidad a precios razonables. Actualmente cardiopatía es la causa de muerte más común en Jamaica.

- **08.** El Ministerio de Educación ha enfatizado que las escuelas secundarias no deben aumentar los gastos auxiliares y, como estos gastos no son obligatorios, no se debe rechazar a ningún alumno por no los haber pagado. Además las escuelas no deben ganar dinero por los paquetes de registración, sino el precio de uniformes, carnets de identificación, obra social, etc. deben ser disponibles por los mismos precios que pagan ellas. Por otro lado, la matricula ha aumentado. El ministerio distribuirá la primera mitad de esos fondos en agosto.
- **08.** Bajo la dirección de abogada Hannah Harris-Barrington, residentes de Tivioli Gardens están buscando una investigación internacional sobre las acciones llevadas a cabo durante las operaciones de las fuerzas militares en mayo. La Oficina del Defensor Público ha recibido más de 700 quejas, incluyendo daños y robo de propiedad, abuso y asesinatos extrajudicial. No se considerará la aplicación para Revisión Jurídica hasta septiembre.
- **08.** Miembro de Parlamento y vocero de la oposición sobre la seguridad nacional, Peter Bunting, ha demandado que el gobierno revele el donante que pagó U\$S 49.000 dólares al bufete de abogados Manatt, Phelps & Phillips para que convencer al gobierno estadounidense a postergar la extradición de Christopher Dudas Coke. Bunting subrayó la necesidad de volver transparente el financiamiento de partidos políticos.
- **11.** La Agencia de Vivienda de Jamaica (*Housing Agency of Jamaica*) ha sido acusada de favorecer a miembros del Jamaica Labour Party en la distribución de los 54 propietarios futuros en St. Andrew. Director Gerente de la agencia, Joseph Shoucair, ha negado la acusación, aclarando que aun no se ha vendido ninguna propiedad. Según Shoucair, la Agencia Nacional de Planificación y el Medioambiente (*National Environment and Planning Agency*, o *NEPA*) ni había aprobado del desarrollo de la tierra, pero al conseguir el permiso para la construcción de las casas, se las venderán por orden de llegada. En respuesta a las acusaciones que la construcción de las viviendas dañaría el ecosistema local, Shoucair insistió que sólo se continuaría con el proyecto si se consiguiera el permiso de la *NEPA*.
- **12.** La empresa de electricidad, *Jamaica Public Service Company*, en colaboración con el Servicio Bibliotecario de Jamaica (*Jamaica Library Service*) ha abierto un campamento de verano para 200 jóvenes del área de Kingston más afectado por las operaciones de las fuerzas militares, Tivioli Gardens. Jóvenes de seis a quatorce años participarán en actividades como adoración, poesía, drama, coser, deportes, español y lenguaje por señas. Se realizarán excursiones a un parque de atracciones, picnics, y tours educativos de la central eléctrica. La empresa proveerá gratis comida, materiales para todas las actividades, y transportación.
- **13.** Aproximadamente 650 residentes del área de Tivioli Gardens han solicitado que la empresa de electricidad, *Jamaica Public Service Company*, instalen conexiones legales de electricidad en sus hogares. No obstante antes de hacer eso, hace falta que la mayoría de los residentes empleen a un electricista certificado para tender cables dentro de sus casas y hace falta que ese trabajo sea revisado por un inspector del gobierno. La Compañía de Servicios Públicos de Jamaica está trabajando con el Programa de Electrificación Rural (*Rural Electrification Programme*) para minimizar la instalación y certificación de cables en las casas de los residentes: se están ofreciendo préstamos para el proyecto. Los recipientes de este préstamo pueden devolver el dinero durante 48 meses.
- **13.** Grupos de Derechos Humanos *Families Against State Terrorismo* y *Jamaicans Four Justice* están llamando para la finalización del estado de emergencia, diciendo que la medida sólo debe ser empleada en casos de crisis, y no como una herramienta para combatir crimen en circunstancias normales. Ambos grupos respaldaron la implementación inicial del estado de emergencia debido a los





Observatorio del Caribe, Número 3, Año I, Invierno Sur 2010

disturbios que estallaron con el anuncio de la extradición pendiente del jefe pandillero, Christopher Dudus Coke, pero insisten que la desaparición de tales disturbios ha vuelto inconstitucional la extensión de los poderes especiales del gobierno. Durante el estado de emergencia se detuvieron alrededor de 2000 personas. De ellas cientos siguen encarceladas sin estar acusadas, como está permitido hasta el final del estado de emergencia. *FAST* y *JFJ* también ha criticado las condiciones de los centros de detención, diciendo que están superpoblados hasta el punto de ser crueles.

- **13.** La Jefa de Policía de Trelawny, Linnette Williams-Martin, ha anunciado que se agregarán 50 agentes a la división al final de agosto. La expansión se debe que se espera, a partir de enero, 2011, que aproximadamente 10.000 personas visitarán al nuevo puerto de Falmouth por semana. Williams-Martin destacó la necesidad de progresar con la construcción de la nueva estación de policía, ya que actualmente hay policía trabajando en edificios que el Ministro de Salud ha llamado un peligro a las vidas y la salud de los agentes.
- **15.** El Primer Ministro, Bruce Golding, ha ordenando que se trace un mapa y que se haga un estudio que identifica las medidas necesarias para renovar el Cementerio May Pen. Después de haber visitado el sitio con el Alcalde de Kingston, Desmond McKenzie y funcionarios de la Corporación de Kingston y St. Andrew (*Kingston and St. Andrew Corporation*), Golding admitió que el cementerio está en un estado deplorable y que hará falta un esfuerzo colaborativo entre el sector público y privado para volverlo a buenas condiciones. Indicó que el gobierno conversará la posibilidad de la privatización de partes del lugar. El motivo de la revisión de *May Pen Cemetery* se debe al descubrimiento de huesos tirados por el sitio. No está claro si los restos eran de una tumba malhecha o si alguien los dejó ahí, pero para frenar el depósito de cuerpos durante la noche se está cerrando la puerta después de las 18 horas.
- **18.** El Director de la Oficina de Preparación ante Desastres y el Manejo de Emergencias (*Office of Disaster Preparedness and Emergency Management*), Ronald Jackson, está apelando a la Ley de Obtención Urgente (*Provision for Emergency Procurements*) para reemplazar las provisiones de auxilio que el gobierno regaló a Haití en enero. Jackson dijo que está empleando la ley para acelerar la preparación para un huracán. Algunos de las cosas que la oficina ha pedido son carpas, generadoras de electricidad, y camillas.
- **19.** La policía ha detenido dos individuos y confiscado 155 kilos de marihuana en Clarendon.
- **20.** Parlamento ha rechazado la proposición del gobierno de prolongar el estado de emergencia hasta el 21 de agosto.
- **20.** El partido gobernante, *Jamaica Labour Party*, y su oposición principal, *People's National Party* se han puesto de acuerdo para no seguir buscando interponer acciones legales para negar la legitimidad del miembro de parlamento, Ian Hayles, ni del miembro de parlamento, Shahine Robinson. Se ha cuestionado la legalidad de la representación de ambos individuos, que tienen ciudadanía compartida con los Estados Unidos, y han sido acusados de no haber sido ciudadanos de Jamaica en el momento de su elección.
- **23.** Secretario Permanente del Ministerio de Justicia, Robert Rainford, ha anunciado que la Comisión Nacional de Contratos ha aprobado de la construcción de un juzgado temporal en la parroquia de St. Thomas. El edificio costará \$30 millones de dólares. Se construirá un juzgado permanente más adelante, a un costo de \$240 millones de dólares. El juzgado anterior de St. Thomas estaba destruido en un incendio en 2007.
- **24.** La Directora del Departamento de Prevención y Control de Enfermedad para el Ministerio de Salud, Dra. Sonia Copeland, ha afirmando que el ministerio está trabajando con la Organización Panamericana de la Salud para detectar y tratar casos de dengue. Dijo que se están haciendo





Observatorio del Caribe, Número 3, Año I, Invierno Sur 2010

pruebas y que médicos han sido educados sobre los síntomas de la enfermedad y sobre los protocolos de tratamiento en el caso de descubrirla. El Departamento de Salud Ambiental del Ministerio de Salud está pidiendo que residentes del país ayuden a disminuir el número de sitios donde el mosquito que dispersa la enfermedad, *Aedes Aegypti*, puede reproducir.

- **22.** En su Plan de Racionalización del Sector Público el gobierno ha propuesto la privatización de 16 cuerpos públicos, la consolidación de 26 cuerpos públicos, y la eliminación de 10 más, cuyas funciones estarían cumplidas por empresas privadas. El Plan de Racionalización del Sector Público
- **25.** La Comisión Electoral de Jamaica ha decidido que ningún miembro ni grupo puede contribuir más de 2,5% del presupuesto total de un partido político. El presidente de la comisión, Profesor Errol Miller, dijo que el propósito de la nueva regla es impedir que un individuo o empresa reciba favores especiales de su partido político.
- **28.** El Ministro de Educación, Andrew Holness, ha anunciado que estará revisando la seguridad de escuelas en toda la isla, y ha recomendado que estas comuniquen con su policía local para asegurar su protección. La investigación sobre la seguridad de las escuelas viene en respuesta al asesinato de un hombre por un estudiante en *Hopewell High School*.
- **29.** De acuerdo con el Acto de una Comisión Independiente de Investigaciones (*Independent Commission of Investigations Act*) que la Cámara de Representantes aprobó en marzo, las fuerzas de seguridad han perdido el poder de investigarse. Ese trabajo ya será la responsabilidad de la Comisión Independiente de Investigaciones, cuyo jefe será Terrence Williams. Williams ha dicho que supervisará investigaciones policiales sobre los abusos cometidos por las fuerzas de seguridad hasta que se pueda emplear y entrenar a un equipo investigativo aparte.
- **29.** El Ministro de Agricultura, Dr. Christopher Tufon ha afirmado que nuevas pruebas han demostrado que es seguro comer los pescados por venta en el Mercado de Mandeville y en el resto del país. Previamente se había encontrado formaldehído en los pescados por venta en el Mercado de Mandeville. El Ministro también ha indicado que ya se realizarán pruebas regularmente.
- **29.** Entre noviembre 2008 y junio 2010 el gobierno pagó \$60 millones de dólares en el mantenimiento y reparaciones de juzgados en el país.
- **30.** El Ministro de Educación ha negado que las cuotas para educación terciaria se incrementarán gradualmente en coincidencia con los cambios a la política de Agencia de Prestamos para Estudiantes (*Student Loan Bureau*); no se duplicaría las cuotas. Según Holness se está creciendo la base de capital de la agencia para poder prestar dinero a más estudiantes, pero el plazo de tiempo en el cual se debe devolver el dinero va a ser prolongado y la tasa de interés va a ser reducida. Eventualmente se eliminará el requisito de tener un garante para sacar el préstamo también.
- **31.** Los tres agentes de policía que aparecieron golpeando y ejecutando Ian Lloyd en un video han sido detenidos. Lloyd no resistía ni estaba armado.
- **31.** Se han comenzado las festividades en celebración del Día de Emancipación. En este día se festeja la emancipación de los esclavos.

Agosto 2010

- **03.** La Corte Suprema ha dictaminado que el gobierno debe pagar un aumento de sueldo de 7% a la Asociación de la Fuerza Policial Especial de la Isla (*Island Special Constabulary Force Association*) como estaba celebrado en el contrato entre las dos partes en 2008.





Observatorio del Caribe, Número 3, Año I, Invierno Sur 2010

- **04.** Se ha lanzado un partido político nuevo, el *New Nation Coalition*. Tiene diez miembros fundadores y está dirigido por defensor de niños, Betty Ann Blaine. La coalición promete reforma de impuestos, reforma de tierras y viviendas rurales, y una base de principios cristianos. Pone prioridad sobre la regulación del financiamiento de partidos políticos.
- **06.** Se han comenzado las festividades en celebración del Día de Independencia. En este día se festeja la independencia de Jamaica de Inglaterra.
- **09.** Entre enero y julio de 2010 se despidieron a 149 agentes de la policía (*Jamaica Constabulary Force*). No se permitieron a 105 agentes alistarse, retiraron a 26 en el interés del público y se despidieron a 18 por ser corruptos.
- **09.** Se ha comenzado una vista sobre una operación en Tivoli Gardens que resultó en la muerte de cinco civiles y la herida de un soldado. La operación tomó lugar el 13 de enero, 2008.
- **09.** The *South East Regional Health Authority* está pidiendo que padres cuyos hijos perdieron sus inoculaciones debido a los disturbios en mayo y junio los lleven a un centro médico para recibir sus vacunas. Según el Acto de Salud Público todo jamaicano está legalmente obligado a estar vacunado contra tuberculosis, difteria, ferina, tétano, hepatitis B, hemofilia, influenza tipo B, poliomielitis, sarampión, paperas, y rubeola.
- **09.** La Autoridad de Transporte ha advertido que ya no se tolerarán a conductores de taxis que no respetan las leyes. El Director Gerente de la Autoridad de Transporte, Daniel Dawes, hizo recordar a la Asociación de Taxistas que habían acordado de un código de ética, que prometía proveer servicios confiables, seguros y limpios al público. Todo chofer que está trabajando debe estar en uniforme y no se permitirá la operación de vehículos con señas no autorizadas, como graffiti.
- **09.** Parque Mandela en St. Andrew se ha cerrado por reparaciones. Se abrirá de nuevo el mes que viene.
- **10.** El Ministerio de Salud ha hecho una presentación para actualizar a los obreros sanitarios del país sobre el manejo y tratamiento de casos de pacientes con dengue. Actualmente se sabe de 77 casos de dengue.
- **10.** El servicio nacional de autobuses, *Jamaica Urban Transit Company*, ha indicado una reducción en el número de asaltos contra sus vehículos desde haber puesto en uso un sistema que acepta tarjetas para pagar las tarifas en lugar de efectivo. A lo largo la empresa espera dejar de aceptar efectivo en absoluto y ofrece descuentos para quienes usan sus tarjetas JUTC frecuentemente para animar su empleo.
- **10.** El Ministerio de Salud y la Asociación de Enfermeras de Jamaica (*Nurses Association of Jamaica*) se han puesto de acuerdo sobre los salarios de los empleados.
- **10.** Ex obreros de la fábrica azucarera, *Bernard Lodge Transformation Village*, están protestando que la empresa no les haya distribuido los fondos provistos por la Unión Europea, mediante el Ministerio de Agricultura.
- **11.** La Presidenta de la Agencia de Prestamos de Estudiantes (*Student Loan Bureau*), Lenice Barnett, ha sido despedida después de que una investigación del Ministerio de Finanzas descubriera que había robado aproximadamente \$1,9 millones de dólares. El Ministro de Finanzas dijo que se tomarán medidas para recuperar el dinero. Poco después del descubrimiento todos los miembros del Consejo de la Agencia de Préstamos de Estudiantes se renunciaron.





Observatorio del Caribe, Número 3, Año I, Invierno Sur 2010

- **11.** Director Ejecutivo del Banco Export-Import, Lisa Bell, ha rechazado la llamada por más salvaguardas para la industria agrícola. Bell sostiene que es necesario que la industria se vuelva más competitiva en el mercado mundial.
- **12.** A pesar de la decisión de la Corte Suprema que dictaminó que el gobierno debe pagar el aumento de sueldo debido a la *Island Special Constabulary Force*, el gobierno ha dicho que no lo pagará. El Ministro de Finanzas, Audley Shaw, aclaró que el gobierno no pagaría el dinero hasta tener los fondos suficientes para hacerlo sin poner en peligro el bienestar del país, y no pensaba que eso sería dentro del año fiscal.
- **16.** El gabinete nombró los nuevos miembros del Consejo de la Agencia de Prestamos de Estudiantes (*Board of Directors of the Students Loan Bureau*).
- **18.** La Comisión Independiente de Investigaciones (*Independent Commission of Investigations*) ha comenzado una investigación sobre el asesinato de Derrick Bolton y Rohan Dixon. Se murieron después de estar disparado por miembros de la policía.
- **18.** Los abogados de los soldados que están dando su testimonio sobre la operación militar que resultó en la muerte de cinco civiles en Tivoli Gardens en 2008, han pedido que sus clientes den su testimonio en privado por razones de seguridad nacional.
- **20.** Se ha rechazado la solicitud de que los soldados de la *Jamaica Defence Force* pudieran dar su testimonio en privado, por razones de seguridad nacional. Los soldados están dando su testimonio sobre una operación militar que resultó en la muerte de cinco civiles en Tivoli Gardens en 2008.
- **24.** El Ministro de Información, Daryl Vaz, insiste que el gobierno nunca contrató al bufete de abogados Mannatt, Phelps & Phillips, sino que permitió el Jamaican Labour Party emplear los abogados. Aclaró que el gobierno no está empleando los servicios de los abogados. Según Vaz, la correspondencia por correo electrónico entre miembros del gobierno y el bufete no contradice lo que ya se sabía del asunto.
- **24.** Se han desaparecido \$797,000 dolares del Programa de Rehabilitación de la Corte de Drogas (*Drug Court Rehabilitation Programme*). El Ministerio de Justicia ha pedido que se investigue el asunto.
- **24.** Dr. Peter Phillips insiste que el Primer Ministro, Bruce Golding, ha sabido de la solicitud de la extradición de Christopher Dudas Coke desde octubre, 2007. Phillips ha dicho que le había avisado que la solicitud era inminente en 2007, cuando era el Ministro de Seguridad Nacional, y que era imposible que Golding no hubiera recibido información sobre la cuestión al estar elegido Primer Ministro.
- **26.** El Ministro de Educación, Andrew Holness, ha anunciado que dentro de poco los subsidios que el gobierno ofrece para que estudiantes puedan dar exámenes del *Caribbean Examination Council*, incluyendo los exámenes de salida (*Caribbean Secondary Education Certificate Exams*), se basarán en los resultados académicos de los solicitantes. No se ha establecido los criterios para acceder al dinero, pero el gabinete ha aprobado la propuesta en un esfuerzo de disminuir la cantidad de dinero perdido cada año por subsidiar a alumnos que ni se presentan para rendir los exámenes, aproximadamente \$5 millones de dólares.
- **29.** La Comisión Independiente de Investigaciones (*Independent Commission of Investigations*) ha comenzado una investigación sobre el asesinato de Anthony Brown, que murió después de estar disparado por un soldado de la *Jamaica Defence Force*. El soldado dijo que Brown era un ladrón.





Observatorio del Caribe, Número 3, Año I, Invierno Sur 2010

- **30.** Un jamaicano se ha muerto de dengue. Este año se ha confirmado 120 casos de la enfermedad. Este es el primer fallecimiento.
- **30.** La Comisión Independiente de Investigaciones (*Independent Commission of Investigations*) hoy está asumiendo la responsabilidad por varias investigaciones que la policía (*Jamaica Constabulary Force*) previamente estaban llevando a cabo.





Bahamas: Cronología & Fenomenología

by Laura Karina Fernández

Estudiante de Estudios Políticos
Universidad de General Sarmiento
(Buenos Aires, Argentina)



Cita sugerida: Laura Karina Fernández, Política Doméstica y Sociedad, Bahamas: Cronología y Fenomenología, Observatorio del Caribe, Número 3, CAEI, Invierno Sur, 2010

Junio 2010

- **02.** El plan de identificación de viviendas, edificios y comercios a través de enumeración y nombramiento de calles, lleva alrededor de 5.000 edificios ya identificados en Nueva Providencia. El programa es parte de un proyecto de empleo previsto para 6 meses, y que finalizará durante el mes de junio.
- **04.** En una acción directa para evitar la "desventaja" concesionarios de coches en Las Bahamas, el primer ministro Hubert Ingraham, quien recientemente se enfrentó a una tormenta de críticas, ha anunciado un ajuste de impuestos a las tasas de importación de vehículos a una semana después de haber sido lanzado la escala anterior a la industria. Esta medida pretende atenuar el impacto negativo de tal medida sin dejar de favorecer a la industria local.
- **08.** El nivel de impuestos adoptadas por el gobierno de Bahamas cada año sigue siendo "uno de los más bajos del mundo" y simplemente "no se puede cortar" a largo plazo, manifestó el primer ministro Hubert Ingraham. Dijo que el gobierno recaudó el equivalente a 18 por ciento del producto interno bruto del país el de los impuestos, comparando esto con el impuesto recaudado en Santa Lucía (29), Trinidad y Tobago (30), Jamaica (30) y Barbados (33) .
- **14.** El Ministerio de Asuntos Exteriores está proyectando un aumento de los ingresos para el año fiscal 2010/2011, según reveló el Viceprimer Ministro y Ministro de Relaciones Exteriores de la Honorable Brent Symonette, quien participo del debate sobre el presupuesto.

Agosto 2010

- **14.** Dentro de pocas semanas comenzarán las obras de Baha Mar, el proyecto de resort de lujo que un grupo de inversores chino implantará en Bahamas, cuyo 'target' será precisamente el turista de aquel país asiático. Para su construcción estarán destinados 4.000 puestos de trabajo para los habitantes bahameños.
- **23.** Lynden Pindling, director de Educación de las Bahamas, en Nassau ha expresado su satisfacción por la labor de maestros cubanos en su país. En los últimos siete años, unos 80 educadores cubanos





Observatorio del Caribe, Número 3, Año I, Invierno Sur 2010

han impartido clases en 25 escuelas del sistema de las islas públicas, en el marco de un programa de cooperación de Cuba con las Bahamas.

- **25.** Bahamas recuerda en el Festival del Junkanoo, la gran fiesta de los esclavos, en forma alegre y colorida, el fin de la esclavitud, para que nunca vuelva a ocurrir. Los disfraces desfilan como un alegre pero su significado va mucho más allá de la fiesta. Ellos son el alma de la comunidad que un día fue esclava y que sobrevivió a duras penas en las colonias. En 1854 se abolió la esclavitud pero hasta ese momento los africanos traídos a las colonias solo gozaban de tres días festivos al año y de ahí el origen de esta celebración. Celebraban su pequeña libertad. Hoy es una forma de expresión que busca concienciar que aun existe la esclavitud, de otra manera pero existe: laboral, sexual, económica.
- **27.** La red regional de proveedores de soluciones con sede en Puerto Rico, TeleNetworks Broadband Solutions, busca aumentar su presencia en el Caribe. Un ejecutivo de la compañía dijo que Bahamas es un lugar ideal para crecer aún más su negocio. Manifestó además que según los estudios realizados, el 23% de la población utiliza Internet, y que esto podría duplicarse o triplicarse mediante la difusión del servicio de Banda Ancha.
- **31.** Nuevo plan para la educación académica en las Bahamas - Mientras que más de cincuenta mil estudiantes de escuelas públicas regresaron a las aulas en las Bahamas el lunes, el ministro de Educación Desmond Bannister reveló que funcionarios de la educación tienen previsto poner en marcha una serie de programas para mejorar el rendimiento educativo y satisfacer las necesidades de los estudiantes. Parte de este programa incluye fortalecer el control disciplinario y mayor participación de los padres.





Antillas Menores: Cronología & Fenomenología

by Laura Karina Fernández

Estudiante de Estudios Políticos
Universidad de General Sarmiento
(Buenos Aires, Argentina)



by Romina Natalí Braga

Estudiante Relaciones Internacionales
Universidad Católica de La Plata
(Buenos Aires, Argentina)



Antigua y Barbuda, Barbados, Dominica, Granada, San Cristóbal y Nieves, San Vicente y las Granadinas, Santa Lucía, Trinidad y Tobago.

Cita sugerida: Romina Natalí Braga y Karina Fernández, Política Doméstica y Sociedad, Antillas Menores: Cronología y Fenomenología, Observatorio del Caribe, Número 3, CAEI, Invierno Sur, 2010

Junio 2010

- **04. (Antigua y Barbuda)** El ministro de Información, Radiodifusión, Telecomunicaciones, Ciencia, y Tecnología ha firmado un memorándum de entendimiento 02 de junio 2010, con el Dr. Robert Statica, presidente de United Alerta, durante el lanzamiento del Sistema de Alerta de Antigua en ABS de Radio y Televisión. El Dr. Mansur señaló que el acuerdo con United alerta forma parte de la política del gobierno para informar y proteger a sus ciudadanos. El ministro instó a todos a prepararse apropiadamente durante la temporada de huracanes en curso.
- **05. (Antigua y Barbuda)** Un trabajo de investigación en el Centro Médico Monte de San Juan, reveló un número sorprendentemente alto de embarazos de adolescentes durante 2009. Esto motivo un programa de reducción de embarazos jóvenes no planificados. Dicho programa toma como eje la educación y la contención familiar. Paralelamente se lanzará un programa de formación para consejeros de educación.
- **08. (Dominica)** El primer ministro de Dominica, Roosevelt Skerrit, convoca para el próximo 9 de julio las elecciones parciales.
- **10.** El Banco Mundial (BM) pronostica que América Latina y El Caribe registrará un crecimiento promedio de 4,5% durante 2010.
- **18. (Antigua y Barbuda)** El Consejo de Administración de LIAT (1974) LTD se reunieron hoy para discutir las medidas industriales adoptadas por los actuales pilotos de la compañía que están representados por la Islas de Sotavento Asociación Pilotos de Líneas Aéreas (LIALPA). El objetivo de este encuentro es buscar la solución a los conflictos laborales que están repercutiendo en los usuarios de este servicio





Observatorio del Caribe, Número 3, Año I, Invierno Sur 2010

- **28. (Antigua y Barbuda)** El primer ministro Balwin Spencer, niega informaciones de un periódico británico sobre los cinco 900 dólares que Japón presuntamente pagó a un funcionario del país para respaldar la cacería comercial de ballenas.
- **29 (Antigua y Barbuda)** La Corte de Apelaciones del Caribe Oriental examina un recurso contra el veredicto que invalida la victoria electoral del primer ministro Baldwin Spencer.
- **30. (Antigua y Barbuda)** El Gobierno de Antigua y Barbuda será menos dependiente de las empresas privadas para el suministro de electricidad en breve. Avanzan los trabajos en la instalación de una planta de energía 30 megavatios en Crabbs y se prevé su finalización para febrero de 2011.
- **30. (Antigua y Barbuda)** El Ministerio de Agricultura, Tierras, Vivienda, Medio Ambiente, División de Veterinaria y Ganadería organizó una ceremonia de apertura en el Complejo de la Pesca en el punto Wharf en la noche del lunes para un Taller de Capacitación de Ganadería. El objetivo de este taller será mejorar las prácticas agrícolas, la higiene en la industria de la carne y la supervisión en el programa de la tuberculosis.
- **30. (Antigua y Barbuda)** El Gobierno colaborará con la Destilería Ltd Antigua y Bahía de la Media Luna desarrolladores para ampliar la estación de estrella de seis, el golf y el desarrollo del agua en Half Moon Bay. Según el Ministerio de Hacienda, el proyecto proporcionará nuevos puestos de trabajo y oportunidades de negocio para la isla para las generaciones venideras. La obras comenzarían en el 2011.

Julio 2010

- **08. (Antigua y Barbuda)** El Ministerio de Educación puso en marcha un Instituto en la principal universidad del estado de Antigua el Lunes, 05 de julio a medida que avanzan hacia una reforma integral del sistema de la escuela del país. Este instituto estará abocado a la formación y perfeccionamiento profesional de educadores.
- **13. (Antigua y Barbuda)** El Primer Ministro Baldwin Spencer W. emitió un mensaje a la Nación en el que realizó un repaso de los puntos más importantes de su gestión, tales como La independencia del poder judicial, negociaciones con el Fondo Monetario Internacional, comercio internacional, desarrollos turísticos, obras de infraestructura pública, Salud, programas de desarrollo, reducción del gasto público, recuperación económica de la crisis financiera mundial, participación en la OEA y en la CARICOM, etc.
- **15. (Antigua y Barbuda)** El Ministerio de Información, Radiodifusión, Telecomunicaciones, Ciencia y Tecnología en colaboración con la Oficina de la Nacional sobre Políticas de Control Drogas y Lavado de Dinero, celebró una ceremonia de apertura de un Taller sobre Seguridad Cibernética el lunes 12 de julio, en el edificio del Parlamento. Este taller es facilitado por los representantes de la Organización de Estados Americanos, Comisión Inter-Americana contra el Terrorismo (CICTE).
- **15. (Barbados)** El primer ministro de Barbados deja el cargo temporalmente para someterse a un tratamiento médico por una enfermedad.
- **19. (Trinidad y Tobago)** El Ministerio de Salud de Trinidad y Tobago advierte que el país está a las puertas de una emergencia nacional por la acelerada propagación del dengue, con tres muertes en menos de una semana.
- **22. (Antigua y Barbuda)** El Gobierno de Antigua y Barbuda ofreció un almuerzo de despedida el miércoles 21 de 2010 en el Jolly Hotel en la playa en honor de Chen Ligang, cuyo mandato como embajador en Antigua y Barbuda terminó el 15 de julio de 2010. Antigua y Barbuda es el primer país del Caribe Oriental para establecer relaciones diplomáticas con la República Popular de China.





Observatorio del Caribe, Número 3, Año I, Invierno Sur 2010

- **26. (Antigua y Barbuda)** El Gobierno de Antigua, a través del Ministerio de Información, Radiodifusión, Telecomunicaciones, Ciencia y Tecnología, donó computadoras totalmente cargadas a cuatro organizaciones no gubernamentales (ONG) durante una ceremonia de entrega de Jueves, 22 de julio en el Ministerio de la Sede de la. Los destinatarios de estos equipos fueron los Sociedad Protectora de Animales de Antigua y Barbuda, Educación para el Avance (EPT), Harmonites International Steel Orchestra y Personas con Discapacidad.

Agosto 2010

- **09. (Antigua y Barbuda)** El Primer Ministro Baldwin Spencer ha nombrado al embajador Bruce Goodwin, para ocupar temporalmente el cargo de Presidente de la Comisión Electoral. El líder de la nación también anunció su candidato para reemplazar a Agnes Blaize como miembro de la Comisión Electoral de Antigua y Barbuda (ABEC,). Tras la renuncia Blaize de la Comisión en abril, también ha designado al educador veterano, Juno Samuel, para ser Miembro de la Comisión.
- **12. (Antigua y Barbuda)** Los compromisos se firmaron el lunes 09 de agosto 2010 entre el Ministro de Turismo Juan Maginley, la Asociación de hoteles y turistas de Antigua (AHTA), y el departamento de Inmigración para encontrar métodos que se pueden hacer mejoras a la prestación de servicios en el aeropuerto internacional VC Bird, lo que se refiere a la facilidad y la eficiencia en el que de entrada y el tráfico de pasajeros de salida fluye a través de la instalación. El asunto fue planteado por los hoteleros, en vistas a la próxima temporada de invierno. Buscan hacer acuerdos de educación superior sobre Gestión del turismo y Turismo sostenible.
- **17. (Antigua y Barbuda)** El tribunal encargado de investigar la conducta de tres miembros de la Antigua y Barbuda Comisión Electoral se ha aplazado y no hay nueva fecha fue dada. Los jueces deben investigar si abandonaron sus funciones o intentado de manera intencionada a alterar el orden en la preparación de las elecciones generales, que deberían haber sabido que estaban por la Constitución en el primer semestre de 2009.
- **23. (Antigua y Barbuda)** El Ministerio de Información, Radiodifusión, Telecomunicaciones, Tecnología y Ciencia marcó el lanzamiento oficial del festival anual titulado ICTFEST Reloaded. El mismo se realizará la jornada del 15 de septiembre, apuntando principalmente al público joven.
- **25. (Antigua y Barbuda)** El Ministerio de Agricultura, Tierras, Vivienda y Medio Ambiente a través de anclaje y la aplicación de institución de la ONU-Hábitat de la Región del Caribe, Universidad de las Indias Occidentales (UWI), llevará a cabo el día 26 de agosto una consulta nacional para Antigua y Barbuda acerca de diversos temas tales como gestión de tierras, vivienda, salud, cultura y medio ambiente. Esta consulta tendrá como fin realizar un análisis FODA acerca de la Nación y difundir las metas del programa SLUP (Participatory Slum Upgrading Programme).
- **25. (Dominica)** Un tribunal superior de Dominica dictamina que el primer ministro, Roosevelt Skerrett, y el ministro de Educación, Peter Saint Jean, tendrán que afrontar un juicio por acusaciones de que fueron inválidas sus elecciones en 2009.
- **31. (Antigua y Barbuda)** El primer ministro de Antigua y Barbuda, Baldwin Spencer, realiza declaraciones sobre el huracán Earl. Aconseja a los habitantes de las zonas bajas a trasladarse a los refugios en las zonas más altas y exhorta a tomar todas las precauciones necesarias.





Dependencias de Gran Bretaña en el Caribe: Cronología & Fenomenología

Islas Caimán, Bermudas, Islas Turcas y Caicos, Anguila, Montserrat, Islas Vírgenes británicas.

by Laura Karina Fernández
Estudiante de Estudios Políticos
Universidad de General Sarmiento
(Buenos Aires, Argentina)



Cita sugerida: Laura Karina Fernández, Política Doméstica y Sociedad, Dependencias de Gran Bretaña en el Caribe: Cronología y Fenomenología, Observatorio del Caribe, Número 3, CAEI, Invierno Sur, 2010

Junio 2010

- **03. (Montserrat)** Tres nuevas rutas se han agregado por el Winair aerolínea regional, que ha sido la portadora principal en Montserrat desde la apertura del nuevo aeropuerto en 2005. A partir 28 de junio la aerolínea ofrecerá vuelos a Santa Lucía, Dominica y Tórtola. El Director de Gestión Winair, Edwin Hodge dijo que después de extensas conversaciones y significativa, la aerolínea fue capaz de asegurar las nuevas rutas, señalando que contribuirá mejorar los servicios a clientes, lo que redundará en una mayor integración de la Región.

Agosto 2010

- **10. (Islas Caimán)** Gene Thompson de la nueva Narayana Caimán Centro Médico de la Universidad hizo una presentación especial para los miembros de la Asociación de Turismo de las Islas Caimán (CITA) Consejo de Administración ya los miembros de CITA de la industria hotelera de la isla la semana pasada para ofrecer una detallada visión general del proyecto y específicamente para resaltar el impacto del turismo para el país.
- El Hospital Narayana puede proporcionar numerosos beneficios para todas las empresas de las Islas Caimán Este proyecto apunta a fomentar el turismo médico, aprovechando el fuerte crecimiento que este tipo de negocio está manifestando en otros países del Caribe tales como Cuba y Costa Rica.
- **30.** El ministerio de Salud de México señala que "En América sólo Aruba, Canadá, Curazao, Cuba, Estados Unidos, Islas Caimán, Islas Vírgenes Británicas y Surinam, reportan cien por ciento de donaciones de sangre voluntarias", mientras que según el Centro Nacional, En México sólo el 20 por ciento de los donadores de sangre son altruistas, al resto de los donadores se les extrae sangre porque algún familiar o amigo está hospitalizado y la institución médica les solicita donantes a los que se les conoce como "de reposición".





Dependencias de Francia en el Caribe: Cronología & Fenomenología

Guadalupe, Martinica, Saint Marteen, Saint-Barthélemy.

by Natalia Czaban



Cita sugerida: Natalia Czaban, Política Doméstica y Sociedad, Dependencias de Francia en el Caribe: Cronología y Fenomenología, Observatorio del Caribe, Número 3, CAEI, Invierno Sur, 2010

Junio 2010

- **06.** Elecciones cantorales en Martinica. Los nuevos consejeros son Jean-Claude Jabot; Sylvia Saïthsoothane; Mary-Frantz; y Fred Dern.

Julio 2010

- **20.** Gerard Larcher, Presidente del Senado Francés visita la Isla de Martinica. La visita oficial prevé el encuentro con políticos locales y empresarios.
- **27.** Los trabajadores del hospital de Martinico se declaran en huelga. El reclamo es de mayores suministros para el hospital y el rechazo a los despidos de trabajadores.
- **28.** Brote de Dengue en la Isla de Guadalupe. Victorin Lurel pide al Ministro de Salud, Roselyne Bachelot “que se haga todo lo posible para garantizar que los pacientes el diagnóstico y el tratamiento más eficiente para cumplir con el principio de igualdad de acceso a la atención, la seguridad y la justicia social”.
- **31.** Los gobiernos de Guadalupe, Martinica y San Martín declaran en conjunto la emergencia sanitaria por los brotes de Dengue. Las autoridades sanitarias de las islas prevén reunirse para delinear políticas conjuntas frente a la epidemia que azota al caribe.

Agosto 2010

- **05.** El Presidente de la Agencia Regional de Prevención de Dengue en Saint. Marteen; Joel Gustav llama a la población a “erradicar el mosquito de los hogares”. Además crean el comité de inspección debido a la gran cantidad de contagiados.
- **06.** La Unidad de Epidemiología Interregional de Guadalupe informa que “el nivel de la epidemia de dengue en Guadalupe es mayor que la del año 2007”. El número de infectados es un 35% mayor con respecto al 2007.





Observatorio del Caribe, Número 3, Año I, Invierno Sur 2010

- **10.** El Instituto de Vigilancia Nacional de Salud (Institut de Veille Sanitaire (INVS)), pone a disposición de la población de Saint Marteen; un boletín semanal sobre la situación del Dengue en la isla. En Saint Marteen se contabilizan 480 casos de dengue.
- **24.** Los Ministros Roselyne Bachelot y Penchard Marie-Luce viajan a Martinica para ayudar en la epidemia de dengue que se vive en la región.
- **26.** Victorin Lurel pide mayor ayuda al Estado francés frente a la epidemia de dengue que azota a la región de Guadalupe y Martinica. "Estamos ante una epidemia de magnitud inigualable", dijo Lurel. La epidemia se cobra 5 vidas en Guadalupe y 12 en Marinita
- **26.** El Consejo General, El Consejo Regional, La Agencia Regional de Salud y La Asociación de los Alcades se reúnen en el Palacio General para tratar la epidemia de dengue. En la misma se decide la creación de un comité que controle la destrucción y eliminación de los criaderos de mosquitos y larvas que se encuentren en las islas.





Dependencias de los Países Bajos en el Caribe: Cronología & Fenomenología

Aruba, Antillas Neerlandesas.

by Betina Fabbietti

Estudiante de Ciencia Política
Universidad de Buenos Aires
Estudiante de Derecho
Universidad de Buenos Aires



Cita sugerida: Betina Fabbietti, Política Doméstica y Sociedad, Dependencias de los Países Bajos en el Caribe: Cronología y Fenomenología, Observatorio del Caribe, Número 3, CAEI, Invierno Sur, 2010

Junio 2010

- **08.** La policía de Aruba retoma la búsqueda del cadáver de Natalee Holloway, una joven norteamericana desaparecida en la isla.
- **08.** Finalizó el Primer Festival Internacional de Cine de Aruba (AIFF) que tuvo lugar en la isla desde el 4 al 11 de junio de 2010.

Julio 2010

- **31.** El caso irresuelto de la desaparición de la joven estadounidense en Aruba, Natalee Holloway, será llevada a la pantalla grande.





Economía, Integración Ambiente y Recursos



Seguimiento: Junio, Julio y Agosto 2010

Jamaica: Cronología & Fenomenología

by Rachael Spencer Hill

Estudiante Relaciones Internacionales
Universidad del Salvador
(Buenos Aires, Argentina)



Cita sugerida: Rachael Spencer Hill, Economía, Integración, Ambiente y Recursos, Jamaica: Cronología y Fenomenología, Observatorio del Caribe, Número 3, CAEI, Invierno Sur, 2010

Junio 2010

- **02.** Scotiabank se ha comprometido a pagar más de \$4,5 millones de dólares en programas que promueven la protección y renovación del medio ambiente de Jamaica. Los programas organizan el reciclaje de botellas de plástico y productos de papel, la reforestación y la limpieza de áreas costales. También participarán la *University of the West Indies*, el *Protect the Environment Trust*, el *National Youth Help Project*, y el *Forestry Department* del Ministerio de Agricultura.
- **03.** El gobierno de Jamaica está buscando un billón de dólares U\$S en préstamos y subvenciones para emplear más policía, encarcelar y destituir jefes criminales y reconstruir las comunidades que han dominado. El gobierno ha estado con países donantes y con instituciones financieras internacionales, tales como el Fondo Monetario Internacional y el Banco Interamericano de Desarrollo.
- **07.** La Secretaria de Finanzas, Wesley Hughes, ha afirmado que, a pesar de los disturbios en Kingston y el compromiso del gobierno a dismantelar las pandillas en el país, no se realizarán cambios económicos que afectarán el acuerdo con el Fondo Monetario Internacional.





Observatorio del Caribe, Número 3, Año I, Invierno Sur 2010

- **08.** El Ministro de Finanzas y Servicios Públicos, Audley Shaw, ha indicado la necesidad de nuevas leyes que facilitan la conversión de basura a una fuente de energía. También ha sugerido que la Autoridad del Manejo de Residuos Sólidos de la Nación (*National Solid Waste Management Authority*) se prepare para poder emplear nuevas técnicas al instante que se aprueben las leyes.
- **10.** Andrew Holness, hablando por el Ministro de Finanzas Audley Shaw, ha anunciado que a partir del 31 de marzo, se deben \$80 billones de dólares jamaicanos a proveedores de bienes y servicios. El ministerio ha asegurado que los gastos adicionales del gobierno que han resultado del estado de emergencia en partes del país no afectarán el presupuesto actual, pero que se tendrá que considerarlos en la elaboración de presupuestos futuros.
- **14.** La empresa japonesa de electrodomésticos, *Panasonic*, está extendiendo nuevos productos al mercado jamaicano a través de la empresa *Appliance Traders Ltd.* Dentro de estos se encuentran el *Panasonic Inverter Air Conditioning Unit* y una gama de sistemas de telecomunicaciones para empresas.
- **14.** La huelga de *Spirit Airlines* ha resultado en la cancelación de varios vuelos de Fort Lauderdale, Estados Unidos, a Montego Bay, Jamaica. No obstante, tanto el presidente del sector comercial de Montego Bay, como la Asociación de Hotelería y Turismo de Jamaica sostienen que no se está sintiendo los efectos de los vuelos cancelados en el área, puesto que *Spirit* ha estado arreglando vuelos alternativos para sus pasajeros.
- **16.** El Ministro de Industria, Inversión y Comercio, Karl Samuda, ha anunciado que a partir del primero de julio no se permitirá la importación de neumáticos usados. Se está tomando la medida en un esfuerzo para regular la calidad del producto. La prohibición será temporal. Actualmente el *Bureau of Standards* está desarrollando los requisitos para neumáticos que se pueden vender en Jamaica.
- **16.** El Ministro de Información, Daryl Vaz, ha anunciado que el costo total de la renovación del *Coronation Market*, Kingston, será aproximadamente un billón de dólares. La empresa irlandesa de telecomunicaciones, Digicel, se ha comprometido a pagar \$100 millones de dólares de las reparaciones. Se hace cargo de arreglar las secciones de la estructura recientemente destruidas en un incendio, el reemplazo del techo y piso, y la instalación de un sistema ecológico de agua, que juntará y usará la lluvia.
- **19.** En reacción a la decisión tomada por el Tribunal de Disputas Industriales (*Industrial Disputes Tribunal*) con respeto a indemnizaciones por despido y la recalculación de ingresos debidos a ellos, un gran número de empleados del *Jamaica Public Service Limited* están participando en un paro general. El tribunal juzgó a favor de la empresa, negando \$2,3 billones de dólares a sus obreros. Actualmente muchos áreas que reciben su poder eléctrica de *Hunt's Bay Power Station* están sin luz debido a que la huelga está afectando a su funcionamiento. Se ha llamado al Ministerio de Laburo para mediar entre la planta y la unión.
- **21.** El Departamento de Salud de la parroquia de Saint Thomas, en colaboración con la Autoridad Nacional del Manejo de Residuos Sólidos (*National Solid Waste Authority*), ha inaugurado un programa para desanimar el arrojamiento de basura en un número de sitios ilícitos. Durante tres años se expandirá la maquinaria de colección de residuos, se modificará el sitio actual para frenar contaminación y la propogación de enfermedades en ese lugar, y se identificará un sitio para la construcción de un futuro vertedero sanitario. También se llevará a cabo una campaña educativa para enseñar a la comunidad como deshacerse de su basura de una manera sana.
- **21.** La Asociación de Fabricantes de Jamaica (*Jamaica Manufactures' Association*) ha declarado el Expo 2010 un éxito. Según Omar Azan, el presidente de la organización, más de 15.000 personas





Observatorio del Caribe, Número 3, Año I, Invierno Sur 2010

asistieron, y más de 300 compradores registraron durante el evento. Costó \$25 millones de dólares para llevar a cabo el Expo 2010.

- **21.** Don Creary, vocero del Ministerio de Energía y Minería, ha anunciado una inversión de U\$S 600 millones de dólares en la distribución de gas natural licuado. La inversión viene principalmente de un grande productor del combustible, *Exmar*, aunque también está participando un grupo de inversores locales. El gobierno está negociando los impuestos y las regulaciones con los inversores pero no se están invirtiendo fondos públicos en el proyecto. A corto plazo se estima que el costo de electricidad se bajará de 30% a 50% y que la creación de la infraestructura necesaria para distribuir el gas creará empleo.
- **22.** Según el presidente de la Asociación de Fabricantes de Jamaica (*Jamaica Manufacturers' Association*), Omar Azan, negocios en el centro de Kingston han perdido más de \$100 millones de dólares por el conflicto entre las fuerzas de seguridad y pandilleros leales a Christopher Dudas Coke. Azan explica que se perdieron cinco días de producción y algunas fábricas sufrieron daños en el conflicto. Además no se podía exportar productos ni importar insumos porque el puerto estaba cerrado.
- **23.** La Compañía de Servicios Públicos de Jamaica (*Jamaica Public Service Company*) ha anunciado que gastará \$1,2 billones de dólares para frenar el robo de electricidad en el país. Ya ha empezado un proyecto amplio para cortar conexiones ilegales en varias zonas de Kingston, y hace poco que habló con varios representantes de comunidades donde el problema es extensivo.
- **23.** El Ministro de Agricultura, Dr. Christopher Tufton, ha comentado que se están tomando medidas para ayudar a la industria cafetera de Jamaica. Los productores de café están sufriendo los efectos de una gran reducción en la demanda de café, especialmente en su mercado principal, Japón. El ministerio está investigando la posibilidad de guardar el café por un largo periodo de tiempo, y se están explorando mercados alternativos para el producto. Actualmente se están conversando con distribuidores en América del Norte, Europa y Corea.
- **23.** La aerolínea Insel Air, basada en las Antillas Bajas, ha comenzado sus operaciones en el *Norman Manley International Airport* en Kingston. La aerolínea ya ofrece un vuelo directo de Curaçao a Kingston cada martes y jueves.
- **23.** La Oficina del General de Contratos (*Office of the Contractor General*) ha detenido los archivos asociados con el proceso de la elección de Exmar Consortium como la empresa preferida para la creación de un sistema para la transportación de gas natural licuado en Jamaica. Se detuvieron archivos de la Corporación de Petróleo de Jamaica (*Petroleum Corporation of Jamaica*) y en el Ministerio de Energía y Minería.
- **25.** La cámara baja (*House of Representatives*) ha aprobado de la transferencia de \$1,4 billones de dólares del Fondo para el Desarrollo de Capital (*Capital Development Fund*) al Fondo Consolidado (*Consolidated Fund*). El dinero en el Fondo para el Desarrollo de Capital proviene de los impuestos en la minería de bauxita. Se creó para poner parte de las ganancias de la industria al servicio de las comunidades ubicadas cerca a las minas. En los últimos años se ha dejado de minar bauxita en Jamaica.
- **25.** La empresa *Klip Xtreme* ha introducido 150 productos nuevos al mercado jamaicano. La empresa vende accesorios para computadoras personales.
- **25.** Representativos del Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo y del Ministerio de Agua y Viviendas participaron en la inauguración de un nuevo espacio verde en Montego Bay como parte del quinto Foro Caribeño del Medio Ambiente.





Observatorio del Caribe, Número 3, Año I, Invierno Sur 2010

- **27.** En Montego Bay, se está tomando lugar la Conferencia para Negociaciones de Aero-Servicios, de la Organización Internacional de Aviación Civil, aunque debido a la inestabilidad en Kingston, algunos delegados cancelaron sus visitas. Representativos de 43 Estados miembros están participando en la reunión.
- **27.** Durante los dos meses venideros, la Comisión Nacional de Agua (*National Water Commission*) reemplazará los contadores de agua en Kingston y St. Andrew. Después hará lo mismo en Portland, St. Ann y Clarendon. Los nuevos contadores miden mejor la cantidad de agua usada y registran la presión del agua. Esta información facilitará la provisión mejor de agua por toda la isla. El reemplazo de los medidores y el estudio sobre el consumo y la presión de agua son parte del Proyecto de Mejoramiento del Suministro de Agua de la Comisión Nacional de Agua.
- **30.** La empresa de luz, *Jamaica Public Service*, ha anunciado que abrirá por un tiempo una oficina en Tivoli Gardens, Kingston, para facilitar la provisión de sus servicios. Durante de la operación militar que tomó lugar en la comunidad, casi toda la zona se quedó sin luz debido al descubrimiento de que solo un puñado de los 4000 residentes tenían conexiones legales. La empresa también anunció que incluirá algunos jóvenes de Tivoli en su programa laboral del verano.
- **30.** El Ministro de Agricultura, Dr. Christopher Tufton, ha propuesto en el Parlamento una política que dejará de permitir que granjeros que no utilizan las tierras que el gobierno les presta continúan a recibirlas. Quienes no producen en sus tierras las perderán.

Julio 2010

- **01.** La aerolínea *Air Jamaica* ha aumentado sus servicios. Ya ofrece un vuelo diario de Kingston, Jamaica a Toronto, Canadá. 16% de la empresa pertenece al gobierno jamaicano. Emplea aproximadamente mil jamaicanos.
- **01.** El Parlamento ha votado para garantizar el préstamo chino de U\$S 340 millones de dólares para arreglar las calles del país. A partir de abril se aplicó un impuesto de 8,75 centavos por litro de nafta, destinado al Fondo del Mantenimiento de Calles (*Road Maintenance Fund*). A lo largo se espera pagar el préstamo chino de este fondo. El *Jamaica Road Development Infrastructure Programme* se llevará a cabo durante los cinco años venideros. Se estima que creará más de 18.000 oportunidades de empleo cada año.
- **02.** El Ministro de Transportación, Mike Henry, ha confirmado que Jamaica ha firmado 15 acuerdos con Estados miembros de la Organización de Aviación Civil Internacional durante la Conferencia para Negociaciones de Aero-Servicios que tomó lugar en Montego Bay, Jamaica.
- **02.** El Parlamento ha aprobado de una propuesta para garantizar el financiamiento de un préstamo de \$150 millones de dólares para el Centro del Desarrollo de Comercio Jamaicano (*Jamaica Business Development Centre*). La medida facilitará el acceso que empresas pequeñas y medianas tienen a préstamos. El Ministro de Finanzas, Audley Shaw, ha afirmado que se podrá pagar los préstamos a través de siete años a una tasa de interés fija de siete por ciento.
- **02.** El gobierno ha dado permiso a la Comisión Nacional de Agua para adquirir la mayoría de las acciones de la Compañía de Tratamiento Central de Aguas Negras (*Central Wastewater Treatment Company*). Se transferirán las acciones que pertenecen a la Corporación de Desarrollo Urbano (*Urban Development Corporation*), el Ministerio de Agua y el Fondo Fideicomisario Nacional de Vivienda (*National Housing Trust*) a la Comisión Nacional de Agua por un dólar cada uno. Las demás acciones continuarán en las manos de la empresa privada, *Ashtrom Building Systems*.





Observatorio del Caribe, Número 3, Año I, Invierno Sur 2010

- **06.** El Director Gerente del Fondo Monetario Internacional, Dominique Strauss-Kahn, advierte al gobierno jamaicano que no se vuelva pasivo con respecto a la economía. Destacó que, a pesar de que se alcanzara la rehabilitación económica de algunas partes del mundo más rápidamente que esperado, mucho del mundo sigue estando en una situación precaria, y por lo tanto no se debe de perseguir agresivamente las mejoras económicas.
- **06.** La policía jamaicana (*Jamaica Constabulary Force*) ha recibido como regalo del gobierno británico tres unidades forenses móviles. Las unidades servirán para conservar evidencia mientras que esté transportado a un laboratorio, así mejorando las capacidades investigativas de la policía de Jamaica. El costo total del regalo sería más de U\$S 700.000
- **06.** La Corte Suprema ha decidido que la Comisión Nacional de Agua debe arreglar la Planta Tratamiento de Aguas Negras de Harbour View (*Harbour View Sewage Treatment Plant*) dentro de 6 meses, construir una nueva planta dentro de 18 meses, y ponerse a reparar los daños que ha causado al medioambiente. La planta ha estado echando residuos no tratado en el mar por más de veinte años. El Fidecomiso del Medioambiente de Jamaica (*Jamaica Environmental Trust*) en conjunto con residentes de Harbour View, Kingston, apelaron a la corte en febrero, 2010.
- **07.** Contadores del Ministerio de Finanzas han descubierto que su misma institución perdió \$21 millones de dólares a fraude. Ya se están implementando mayores controles dentro del ministerio.
- **08.** *Petrojam* ha bajado los precios de nafta un promedio de \$1,89 por litro.
- **09.** La Primera Ministra de Trinidad y Tobago, Kamla Persad-Bissessar ha prometido que considerará las cuestiones de intercambio entre su país y Jamaica. Un número de productores jamaicanos han quejado sobre el desequilibrio entre los beneficios del intercambio. En varias ocasiones Trinidad y Tobago ha prohibido la venta de los productos de Jamaica en sus mercados.
- **12.** El Departamento de Rentas Públicas del Interior (*Inland Revenue Department*) está llevando a cabo una política agresiva para recaudar impuestos pendientes. Está confiscando propiedades de quienes no pagan.
- **12.** El Ministro de Agricultura, Dr. Christopher Tufton, ha confirmado que el gobierno ha aprobado de la privatización de las últimas tres fabricas azucareras estatales, *Frome, Monymusk y Bernard Lodge*. Las fábricas serán alquiladas a la compañía china *Complant Internacional* por 50 años. Se espera que la nación gane \$828,6 millones de dólares en el primer año.
- **13.** El Departamento de Rentas Públicas del Interior (*Inland Revenue Department*) ha confirmado que su campaña agresiva para recaudar impuestos ha resultado en la colección de más dinero que esperado. Según la Directora de Comunicación en el Departamento de Servicios de Administración de Impuestos (*Tax Administración Services Department*) Merris Haughton, sólo se esperaba recaudar \$23,18 billones de dólares en el primer cuatrimestre del año, pero en realidad se recaudó \$25,45 billones de dólares.
- **13.** El Ministerio de Agricultura ha recibido equipos agrícolas por valor de \$60 millones de dólares de la Republica Popular de China. Los equipos, que deben servir para animar la producción de arroz, incluyen tractores, maquinas cosechadoras, maquinas transplantadoras, vagones, camiones, regadoras, y pulverizadoras. Actualmente Jamaica importa aproximadamente 100.000 toneladas de arroz, a un costo de \$40 millones de dólares por año. El Ministerio de Agricultura ha indicado que espera reemplazar un cuarto de esa cantidad con arroz local dentro de cinco años.
- **14.** El gobierno ha firmado un acuerdo con las organizaciones chinas *Hangzhou City Coffee* y *Western Cuisine Association* para proveerles con 7300 kilos de Café de la Montaña Azul (*Blue Mountain*





Observatorio del Caribe, Número 3, Año I, Invierno Sur 2010

Coffee) durante los dos años venideros. Jamaica recibirá U\$S 1,7 millones de dólares (\$147.900.000 dólares jamaicanos).

- **18.** La división automovilística de la empresa *ATL Group* se ha vuelto la distribuidora autorizada de las marcas *Jaguar* y *Landrover* en Jamaica.
- **20.** La Organización de las Naciones Unidas para la Educación, la Cultura y la Ciencia va a llevar a cabo un examen de alfabetismo y aritmética en Jamaica. El programa durará dos años y buscará evaluar a todo jamaicano de 15 años o más. *UNESCO* también trabajará con el Consejo de Educación de Jamaica (*Jamaica Teaching Council*) para mejorar la calidad de entrenamiento de los maestros del país y proveerá el Ministerio de Educación con U\$S1 millón de dólares para acrecentar la conciencia sobre VIH/SIDA. En el pasado *UNESCO* era instrumental en la creación de programas de radio comunitarios que sirven para dispersar información en las zonas rurales.
- **21.** El Ministerio de Transportación de Jamaica y la Autoridad de Aviación Civil de Singapur han firmado un acuerdo que aumentará comunicación entre las regiones.
- **22.** La fábrica de aluminio, *WINDALCO*, ha recommenzado producción en St. Catherine. La fábrica no ha sido operando por más de un año. Según funcionarios de la empresa, se emplearán a 629 personas inmediatamente. 93% de la planta pertenece al grupo ruso de compañías *UC RUSAL*, y 7% pertenece al gobierno de Jamaica. Funcionarios de *WINDALCO* han indicado que esperan un aumento en la demanda de aluminio antes del fin del año.
- **26.** Se ha comenzado el 2010 Limpia Jamaica Programa de Empleo de Verano (*Spruce Up Jamaica Summer Employment Programme*) de la Compañía de Desarrollo del Producto de Turismo (*Tourism Product Development Company*). El programa empleará a 800 estudiantes de escuelas secundarias y terciarias para trabajar por periodos de tres semanas. Los estudiantes recibirán \$15.000 dólares, ganarán experiencia y aprenderán de la importancia de su comportamiento sobre el turismo. El programa destaca también la necesidad de respetar la diversidad y de practicar un estilo de vida por lo cual uno puede sentir orgulloso.
- **21.** Se ha establecido el Instituto de Confucius en el campus de la *University of the West Indies*, en colaboración con la *Taiyuan University of Technology* en la Republica Popular de China. El instituto promoverá cultura y lenguaje chinos.
- **22.** Según el Informe de las Naciones Unidas sobre Inversión Mundial de 2010 (*2010 United Nations World Investment Report*) inversiones extranjeras directas en el mercado jamaicano se disminuyeron por 26%, sumando aproximadamente U\$S 1 billón de dólares. No obstante, Jamaica continuó a atraer la mitad de todas las inversiones destinadas a Estados de Pequeñas Islas en Desarrollo (*Small Island Developing States*).
- **23.** La reclasificación de Jamaica como un país de ingresos medio-altos por los criterios del Banco Mundial ha resultado en la pérdida de acceso a la asistencia económica del Fondo Global para varios programas de VIH. Originalmente el Fondo Global ofrecía dinero a toda clase de países de ingresos medios con gran proliferación de la enfermedad, pero debido a recursos escasos consecuentes de la recesión económica mundial este año sólo está financiando programas en países con bajos ingresos.
- **25.** El Senado ha aprobado enmiendas al Acto de Compras sin Impuestos (*Duty Free Shopping Act*) para ampliar la lista de bienes que viajeros saliendo de Jamaica pueden comprar sin pagar impuestos. Se ha agregado a la lista, que antes incluía alcohol, joyas, relojes y perfumes, anteojos, ropa, accesorios y piedras preciosas.





Observatorio del Caribe, Número 3, Año I, Invierno Sur 2010

- **26.** Presidenta de la Asociación del Caribe Contra VIH/SIDA, (*Pan Caribbean Agreement Partnership Against HIV/AIDS*) Ann Peters, ha dicho que, a pesar de la carencia de asistencia del Fondo Global, tiene confianza de que Jamaica pueda continuar a proveer el tratamiento necesario para la gente en su territorio viviendo con la enfermedad.
- **24.** Como resultado de una revisión del Protocolo de Obtención (*Procurement Procedures*) el Ministro de Finanzas, con la asistencia del Banco Interamericano de Desarrollo, hará contratos gubernamentales más accesibles a empresas pequeñas y medianas. En 2009 se aprobó legislación que asignaría 15% de los contratos en las manos de empresas pequeñas y medianas, pero primero había que llevar a cabo una encuesta sobre estas.
- **29.** *Petrojam* ha aumentado los precios de nafta un promedio de \$0,49 dólares por litro.
- **29.** El Ministro de Transportación, Mike Henry, firmó un contrato con representantes de la organización Intelecan Techno Systems para la construcción de torres de controlador aéreos en los aeropuertos *Norman Manley* y *Sangster International*. El gobierno pagará la organización \$19,9 millones de dólares por el proyecto.
- **29.** Bajo el Programa de Renovación de la Industria de Turismo (*Tourism Industry Refurbishing Programme*) hoteleros pueden recibir una reducción de 10% en los impuestos de importación sobre materiales que utilizan para renovar sus hoteles. Los hoteles deben tener más de cinco años y la dispensa sólo aplica a compras de \$500.000 o más. El Ministro de Turismo, Edmund Bartlett ha dicho que la incentiva tiene el objetivo de mejorar la competitividad del sector y de crear empleo. El Director Ejecutivo de *Sandals Resorts International* ha afirmado que piensa aprovechar de la dispensa: estima que gastará U\$S 20 millones de dólares en la renovación de sus propiedades, creando alrededor de mil oportunidades de empleo.
- **29.** Nuevos problemas han surgido en la construcción de la Carretera 2000. El Ministro de Transportación, Mike Henry, dijo que aun no se sabe cuánto costará resolver los nuevos problemas. El proyecto ya ha costado \$25 millones de dólares más que esperado. Henry ha acusado al gobierno previo por el surgimiento constante de dificultades, acusándole de no haber asesado bien las condiciones de la tierra antes de comenzar la construcción de la autopista. También cuestionó sus razones por haber empezado la construcción en el medio en lugar de empezar en un punto u otro. Ya existe parte de una carretera inaccesible, que no sirve a nadie hasta que se resuelva los nuevos problemas, indicó el ministro.
- **30.** *Royal Bank Trinidad & Tobago Jamaica Limited* ha anunciado que cerrará tres de sus sucursales en Jamaica dentro de los seis meses venideros.

Agosto 2010

- **02.** Según el Ministerio de Transportación, Mike Henry, a pesar de los nuevos problemas que surgieron, la construcción de Carretera 2000 debe ser completa en diciembre. Además, la resolución de los nuevos problemas no costará más dinero para el gobierno de Jamaica, sino que la empresa haciendo la construcción debe financiara.
- **03.** El Ministro de Finanzas, Audley Shaw, ha asegurado un préstamo de U\$S 200 millones de dólares del Banco Interamericano de Desarrollo. El préstamo tiene una tasa de interés de 1,51%. Jamaica ya debe U\$S 430 millones de dólares al Banco Interamericano de Desarrollo.
- **03.** El Primer Ministro, Bruce Golding, ha anunciado que se está frenando la emisión de dispensas e incentivas hasta que el gobierno pueda establecer su necesidad. Actualmente se está realizando un estudio sobre el uso de dispensas e incentivas. Se espera saber sus resultados antes del fin de año.





Observatorio del Caribe, Número 3, Año I, Invierno Sur 2010

Golding dijo que no puede haber excepciones en un momento cuando el déficit equivale a 8% del PBI. Sin embargo, se respetarán dispensas e incentivos ya emitidas.

- **04.** 45 jamaicanos se han graduado de la universidad estadounidense estatal *Eastern Connecticut State University* como licenciados de sociología (*Bachelor of Science with a Major in Sociology*). Los individuos estudiaron pedagogía por dos años en Jamaica para después estudiar dos años más en los Estados Unidos mediante el *School of Continuing Education* del *Hanover Education Foundation of Jamaica*.
- **04.** *Petroleum Corporation of Jamaica* ha aumentado los precios de nafta un promedio de tres centavos por litro.
- **04.** El Ministro de Agricultura, Dr. Christopher Tufton, ha pedido que jamaicanos coman el pez león, (*Lionfish*). Al comer el pescado la gente apoya a la industria pesquera en dos sentidos: primero, sus compras respaldan la industria económicamente, segundo, ayudan a disminuir la peste de peces leones, una especie foránea sin predadores naturales en Jamaica que come a miles de otros peces por año.
- **11.** El Banco Export-Import está ofreciendo préstamos para productores que establecen sistemas de energía alternativa que podrían mejorar la eficacia de su producción. La Directora Ejecutiva del banco, Lisa Bell, señala que gran parte del sector productivo de Jamaica no está competitiva en el mercado mundial porque el costo de energía es demasiado alto.
- **12.** El Ministro de Agricultura, Dr. Christopher Tufton, ha estado visitando granjas en Toronto, Canada. Está explorando la posibilidad de imitar el modelo canadiense de criar cabras para disminuir la dependencia de Jamaica en carne de cabra importada.
- **13.** La fecha de comienzo del Proyecto *Palisadoes Shoreline*, incluyendo reparaciones de la única calle que accede al aeropuerto internacional *Norman Manley*, ha postergado hasta octubre. Originalmente el proyecto iba a comenzar el primero de julio. El proyecto costará U\$S 65 millones de dólares.
- **13.** El Programa de Renovación de la Industria de Turismo (*Tourism Industry Refurbishing Programme*) está a la espera como resultado de la decisión del gobierno de frenar la emisión de dispensas e incentivos hasta obtener los resultados de un estudio que se está haciendo sobre el tema.
- **16.** Tomó lugar a las 22:15 un terremoto de fuerza 3.0 en la escala de Richter. No se han reportado daños.
- **20.** La empresa *Digicel* ha lanzado su servicio de internet en Jamaica. Promete ofrecer acceso a internet por precios razonables para la mayoría de jamaicanos. Ofrece banda ancha de 4G.
- **21.** *Petrojam* ha bajado los precios de nafta un promedio de \$2,19 dólares por litro.
- **22.** Once estudiantes han recibido becas comprensivas para perseguir posgrados en China.
- **27.** Jamaica ha firmado el Acuerdo de Copenhagen, una proposición de las Naciones Unidas para frenar el cambio climático. El acuerdo no es un contrato vinculante.
- **28.** Jamaica ha aprobado la segunda examen del Fondo Monetario Internacional.
- **30.** Una evaluación del Banco Interamericano de Desarrollo ha informado al gobierno de Jamaica que su país está a riesgo de perder U\$S 105 millones de dólares por año debido a huracanes, y U\$S 30 millones de dólares por año debido a terremotos. Esta evaluación toma en cuenta el valor de





Observatorio del Caribe, Número 3, Año I, Invierno Sur 2010
infraestructura en riesgo y da el gobierno la información que necesita para proteger su infraestructura más valiosa contra desastres naturales.





Bahamas: Cronología & Fenomenología

by Laura Karina Fernández

Estudiante de Estudios Políticos
Universidad de General Sarmiento
(Buenos Aires, Argentina)



Cita sugerida: Laura Karina Fernández, Economía, Integración, Ambiente y Recursos, Bahamas: Cronología y Fenomenología, Observatorio del Caribe, Número 3, CAEI, Invierno Sur, 2010

Junio 2010

- **04.** En una acción directa para evitar la "desventaja" concesionarios de coches en Las Bahamas, el primer ministro Hubert Ingraham, quien recientemente se enfrentó a una tormenta de críticas, ha anunciado un ajuste de impuestos a las tasas de importación de vehículos a una semana después de haber sido lanzado la escala anterior a la industria. Esta medida pretende atenuar el impacto negativo de tal medida sin dejar de favorecer a la industria local.
- **04.** En una acción directa para evitar la "desventaja" concesionarios de coches en Las Bahamas, el primer ministro Hubert Ingraham, quien recientemente se enfrentó a una tormenta de críticas, ha anunciado un ajuste de impuestos a las tasas de importación de vehículos a una semana después de haber sido lanzado la escala anterior a la industria. Esta medida pretende atenuar el impacto negativo de tal medida sin dejar de favorecer a la industria local.
- **08.** El nivel de impuestos adoptadas por el gobierno de Bahamas cada año sigue siendo "uno de los más bajos del mundo" y simplemente "no se puede cortar" a largo plazo, manifestó el primer ministro Hubert Ingraham. Dijo que el gobierno recaudó el equivalente a 18 por ciento del producto interno bruto del país el de los impuestos, comparando esto con el impuesto recaudado en Santa Lucía (29), Trinidad y Tobago (30), Jamaica (30) y Barbados (33) .
- **19.** El Instituto de Nassau está presionando al gobierno de Bahamas para aceptar que la confianza de los inversores puede ser erosionada debido a los cambios recientes en las políticas públicas que han resultado en impuestos más altos para la comunidad empresarial. Mientras que el Instituto está de acuerdo en que la contracción económica en EE.UU. tiene graves consecuencias para las Bahamas, se cree que hay cosas que se pueden hacer para ayudar a inyectar un poco de entusiasmo en la clase empresarial y la introducción de nuevos impuestos no es una de ellas.





Julio 2010

- **23.** El Centro Nacional de Huracanes de Miami, Estados Unidos el jueves oficialmente actualizado un disturbio tropical cerca de las Bahamas, a depresión tropical. Si continua su avance se convertirá en huracán.
- **27.** La Tormenta Tropical Bonnie, segunda de la actual temporada de huracanes, se desarrollo entre el 22 y el 24 de julio. Este ciclón tropical se movió al oeste y en su seno se generó una zona de fuertes chubascos y lluvias sobre las Bahamas orientales. No llegó a tener la intensidad que estaba prevista.

Agosto 2010

- **04.** Dentro de pocas semanas comenzarán las obras de Baha Mar, el proyecto de resort de lujo que un grupo de inversores chino implantará en Bahamas, cuyo 'target' será precisamente el turista de aquel país asiático. Para su construcción estarán destinados 4.000 puestos de trabajo para los habitantes bahameños.
- **04.** Un tribunal federal estadounidense rechazó la demanda interpuesta por el Gobierno español contra la empresa norteamericana que declaró apto para navegar al «Prestige», hundido en 2002 frente a la costa gallega, niega también la reclamación española valorada en 1.000 millones de dólares por errar en su calificación del buque. El abogado Brian Starer, representante de los intereses españoles, se mostró disconforme con la sentencia ya que entiende que da «carta blanca» a las empresas calificadoras, pretendiendo además que el caso sea juzgado en Bahamas, lugar de bandera del buque.
- **19.** El virtual colapso operativo de British Petroleum en el litoral estadounidense favorece los planes brasileños en la región. Éstos incluyen actividades en la cuenca norte de Cuba –entre la isla, Florida y Bahamas-, junto con la firma estatal noruega Hydro.
- **26.** Los meteorólogos han informado de un aumento de las temperaturas de verano en Las Bahamas en los últimos tres años y reveló que, si persisten las condiciones actuales, este año las temperaturas podrían ser récord. Hasta ahora, el 2009 ha sido el año más calido. Desde la década de 1990, los meteorólogos Bahamas han recopilado datos sobre el clima local y compartir esa información en las cumbres de las Naciones Unidas sobre el Cambio Climático (IPCC). Dijeron que esta información ayuda a predecir las tendencias climáticas en todo el mundo.
- **30.** Las especies invasoras aniquilan ecosistemas. Se convierten en invasores si son más fuertes que las especies nativas y no tienen depredadores que acaben con ellas. Tal es el caso del pez león, nativo del Indo-Pacífico, se ha tomado tanto el Caribe como el Atlántico. Está presente en el golfo de México, las Antillas, las Bahamas, las Islas Caimán, Jamaica, Puerto Rico y Colombia, desde 1992, como consecuencia del paso del Huracán Andrew. Se lo considera una amenaza para las especies del arrecife y para sectores como el turismo y la pesca. En el estudio sobre el impacto económico mundial, se estima que el costo de las pérdidas sufridas por las especies invasoras puede alcanzar el 5% del Producto Interior Bruto mundial. En este año de la biodiversidad declarado por la ONU, el control y la prevención de las especies invasoras es una de las líneas fundamentales de trabajo.





Antillas Menores: Cronología & Fenomenología

by Laura Karina Fernández

Estudiante de Estudios Políticos
Universidad de General Sarmiento
(Buenos Aires, Argentina)



by Romina Natalí Braga

Estudiante Relaciones Internacionales
Universidad Católica de La Plata
(Buenos Aires, Argentina)



Antigua y Barbuda, Barbados, Dominica, Granada, San Cristóbal y Nieves, San Vicente y las Granadinas, Santa Lucía, Trinidad y Tobago.

Cita sugerida: Romina Natalí Braga, Economía, Integración, Ambiente y Recursos, Antillas Menores: Cronología y Fenomenología, Observatorio del Caribe, Número 3, CAEI, Invierno Sur, 2010

Junio 2010

- **02. (San Vicentes y Granadinas)** Aprueba nuevo tratado de OECS.
- **04. (Antigua y Barbuda)** El ministro de Información, Radiodifusión, Telecomunicaciones, Ciencia, y Tecnología ha firmado un memorandum de entendimiento 02 de junio 2010, con el Dr. Robert Statica, presidente de United Alerta, durante el lanzamiento del Sistema de Alerta de Antigua en ABS de Radio y Televisión. El Dr. Mansur señaló que el acuerdo con United alerta forma parte de la política del gobierno para informar y proteger a sus ciudadanos. El ministro instó a todos a prepararse apropiadamente durante la temporada de huracanes en curso.
- **07. (Antigua y Barbuda)** El Primer Ministro Dr. Excmo. W. Baldwin Spencer comentó y dio apoyo en Sandals Resort Antigua Grande al Proyecto de Reforestación en el Día Mundial del Medio Ambiente. Asimismo expresó su preocupación por el Cambio Climático y argumentó la posición de su gobierno ante este tema.
- **10. (Antigua y Barbuda)** El FMI aprueba un acuerdo stand by para Antigua y Barbuda. El Acuerdo presta asistencia financiera a Antigua y Barbuda en la cantidad de USD117.8 millones a más de tres años, a condición de una serie de mutuo acuerdo las metas fiscales.
- **10.** La secretaria de Estado norteamericana, Hillary Clinton, se encuentra en Barbados, donde se reúne con líderes de los países caribeños.
- **12.** La Comunidad del Caribe, CARICOM, pide a la secretaria norteamericana de Estado, Hillary Clinton, el fin del bloqueo económico, financiero y comercial que Washington ha impuesto a Cuba por casi medio siglo.
- **14. (Dominica, San Cristóbal y Nieves)** Los parlamentos de Dominica y **San Cristóbal y Nieves** aprueba al nuevo tratado de la Organización de Estados del Caribe Oriental (OECS) para instaurar un espacio económico y financiero único entre sus nueve estados.





Observatorio del Caribe, Número 3, Año I, Invierno Sur 2010

- **14. (Antigua y Barbuda)** Antigua y Barbuda será el anfitrión de la conferencia regional cada vez por primera vez en la conferencia de servicios financieros el mes que viene, que está dirigido a examinar la situación de los servicios financieros del sector de la región. Las presentaciones serán hechas por las organizaciones internacionales y regionales como el Banco Central del Caribe Oriental, el Fondo Monetario Internacional, el Caribe Grupo de Acción Financiera y la Unión Europea.
- **16. (Dominica)** El primer ministro de Dominica, Roosevelt Skerrit, declara que su país se abstendrá de votar por la apertura de caza de ballenas.
- **17. (Antigua y Barbuda)** La Cámara de Representantes de Antigua y Barbuda aprueba el tratado económico de la Organización de Estados del Caribe Oriental.
- **18. (Dominica)** Más 12 mil 600 personas de bajos recursos de Dominica reciben Gas Licuado de Petróleo (GLP) venezolano, a través de los convenios de cooperación suscritos entre el Gobierno de la Mancomunidad de Dominica, representado por el primer ministro Roosevelt Skerrit y la República Bolivariana de Venezuela.
- **21.** Inicia la 62 conferencia de la Comisión Ballenera Internacional (CBI)
- **21.** Los Ministros y Altas Autoridades de Cultura del ALBA acuerdan en su III Reunión, que tuvo como sede la Mancomunidad de Dominica, asegurar la atención prioritaria de cada acción establecida en el Proyecto Grannacional ALBA Cultural
- **21. (Antigua y Barbuda)** La falta de acuerdo entre los países partidarios y detractores de la caza ballenera, que inicio en Marruecos su 62 la reunión anual de la Comisión Ballenera Internacional, concluye con la suspensión de la sesión plenaria para abordar en grupos de negociación cerrados el levantamiento de la moratoria.
- **22.** La Unión Europea firma la revisión del Acuerdo de Cotonou, que regula las relaciones comerciales con los países de África, Caribe y Pacífico (ACP) para favorecer su desarrollo y erradicar la pobreza.
- **23. (Antigua y Barbuda)** Carbón, petróleo y gas natural son los recursos más comunes utilizados para la energía hoy en día. Sin embargo, estos recursos son no renovables y se están convirtiendo cada vez más caro. El Gobierno de Antigua y Barbuda se ha embarcado en una campaña de energías renovables y actualmente está buscando maneras de aprovechar la energía eólica.
- **23. (Antigua y Barbuda)** El primer ministro de Antigua y Barbuda, Balwin Spencer, negó hoy informaciones de un periódico británico sobre los cinco millones de dólares que Japón presuntamente pagó a un funcionario del país para respaldar la cacería comercial de ballenas. Spencer aseveró que su gobierno "no venderá su voto a nadie" en rechazo al artículo del diario The Sunday Times, el cual incluye a la isla entre los países sobornados por Tokio para levantar la medida en la reunión de la Comisión Ballenera Internacional (CBI), en Marruecos. Sin embargo reiteró la posición de su país a favor del uso sostenible de los recursos marinos, iniciativa que sólo apoya Japón, Noruega e Islandia.
- **25.** La décima cumbre del ALBA concluye en la ciudad ecuatoriana de Otavalo con una declaración en la cual los ocho países miembros se comprometieron a acelerar la consolidación de un tratado comercial y acabar con la exclusión de indígenas y negros.
- **28.** La Alianza Bolivariana para los Pueblos de Nuestra América (Alba) reitera, en ocasión del primer aniversario del Golpe de Estado contra el presidente Manuel Zelaya, su apoyo al pueblo hondureño.



Julio 2010

- **05. (Trinidad y Tobago)** La primer ministro de Trinidad y Tobago, Kamla Persad-Bissessar, sugiere que la Comunidad del Caribe (Caricom) debe utilizar el Fondo Petrolero en áreas críticas como la salud de los niños de la región.
- **02. (Antigua y Barbuda)** La lista de albergues para la temporada de huracanes ha sido publicada y se encuentra a disposición de la población. Las 39 instalaciones disponibles son iglesias y escuelas y un centro atención de día. Cada circunscripción en Antigua tiene al menos una vivienda y cuatro han sido asignados a Barbuda.
- **07. (Antigua y Barbuda)** El gobierno de Antigua y Barbuda ha solicitado la ayuda de la Comunidad del Caribe (CARICOM) en su intento de que los Estados Unidos cumplir con una Organización Mundial del Comercio (OMC) pronunciarse sobre una disputa entre los juegos de azar de Internet los dos países. En 2004, la OMC falló a favor de Antigua y Barbuda después de que el país caribeño desafió las medidas aplicadas por los EE.UU., lo que afectó el suministro transfronterizo de juegos de azar y apuestas. El primer ministro informó que está gestionando reunirse con B. Obama para dar una solución definitiva al conflicto.
- **08. (Dominica)** El Parlamento venezolano aprueba un convenio firmado con el gobierno de Dominica para crear una Empresa Gran nacional de Café entre ambos países, dentro del marco de la Alianza Bolivariana para los Pueblos de Nuestra América.
- **08. La Comunidad del Caribe (Caricom) concluye su cumbre en Jamaica con el compromiso de mantener a flote su proceso de integración de casi cuatro décadas.**
- **12. (Trinidad y Tobago)** Trinidad y Tobago y Jamaica acordaron establecer un fondo regional de casi 600 mil dólares para asistir a niños pobres necesitados de recibir tratamiento médico en el exterior.
- **13.** La secretaria de Estado de Comercio de España, Silvia Iranzo, firma un acuerdo en Ginebra con el director general de la OMC, Pascal Lamy, por el cual España dona a esta organización 350.000 euros para el desarrollo comercial de América Latina y Caribe.
- **13. (Trinidad y Tobago)** Incremento en la demanda de gas. El principal país proveedor fue Argelia, con un porcentaje del 33,9%. Nigeria (17,8%), Qatar (13,8%), Noruega (9,1%), Egipto (9%) y Trinidad y Tobago (8,9%)
- **13.** XI Conferencia regional sobre la mujer de América Latina y el Caribe. La Conferencia, organizada por la Comisión Económica para América Latina y el Caribe (CEPAL) con el apoyo de la Secretaría de Políticas para las Mujeres de Brasil.
- **14. (Trinidad y Tobago)** Las reservas de gas natural de Trinidad y Tobago, uno de los mayores proveedores de gas licuado de Estados Unidos, continúan disminuyendo, de acuerdo con un informe de la auditoría.
- **14. (Antigua y Barbuda)** Antigua y Barbuda y Kuwait alcanzan varios acuerdos en diferentes sectores que permitirán expandir la cooperación mutua y profundizar los vínculos diplomáticos entre los dos estados.
- **21.** Estima la Comisión Económica para América Latina y el Caribe (CEPAL) que América Latina y el Caribe crecerán un 5,2% en 2010, consolidando la recuperación económica iniciada en la segunda mitad de 2009, pero desacelerarán su crecimiento al 3,9% en 2011.





Observatorio del Caribe, Número 3, Año I, Invierno Sur 2010

- **23.** La Asamblea de Gobernadores del Banco Interamericano de Desarrollo (BID) apoya los términos financieros para aumentar su capital ordinario en 70.000 millones de dólares.
- **24.** Los países miembros de la Comunidad del Caribe, Caricom, apoyarían a Honduras para regresar al seno de la Organización de Estados Americanos, OEA.
- **25. (Trinidad y Tobago)** El secretario de Estado adjunto de EEUU para el Hemisferio Occidental, Arturo Valenzuela, emprende su primera gira en solitario por el Caribe, que durará cinco días y le llevará primero a Bahamas y después a Jamaica y a Trinidad y Tobago.
- **28.** La Asamblea General de las Naciones Unidas aprueba, en su sexagésimo cuarto período de sesiones, una resolución que reconoce al agua potable y al saneamiento básico como derecho humano esencial para el pleno disfrute de la vida y de todos los derechos humanos.

Agosto 2010

- **04. (Trinidad y Tobago)** El país bajó el impuesto a las ganancias petroleras para que empresas del sector exploren nuevos yacimientos de crudo y gas en zonas de aguas profundas del Atlántico.
- **05.** El secretario general de la Comunidad del Caribe (Caricom), Edwin Carrington, renuncia a su cargo y la dimisión será efectiva a partir del próximo 31 de diciembre
- **11.** Comunidad del Caribe (Caricom) considera de gran importancia establecer cuanto antes una alianza comercial más estrecha con Brasil.
- **16. (Granada)** Una comisión especial de la Comunidad del Caribe (Caricom) se reúne en la isla de Granada para revisar su estructura de gobierno, después de que algunos líderes se quejaron de que la actual ha dificultado el dinamismo en la toma de decisiones necesarias frente a los retos internacionales.
- **16. (San Vicente y las Granadinas)** Las embajadas de Cuba y Venezuela en San Vicente y las Granadinas, organizan un encuentro de softball amistoso entre colaboradores cubanos y venezolanos para celebrar el 84 Aniversario del líder de la Revolución cubana, Comandante en Jefe Fidel Castro Ruz.
- **16. (Trinidad y Tobago)** La República Bolivariana de Venezuela y la República de Trinidad y Tobago, firman un acuerdo de cooperación en materia energética, con el objetivo de explorar y explotar las fronteras acuáticas y marinas que limitan a ambos países.
- **17.** Comisión especial de la Comunidad del Caribe (Caricom) acuerda crear un Consejo de Embajadores como su nueva estructura de gobierno, para agilizar la implementación de las decisiones del bloque regional integrado por 15 naciones.
- **20.** Con el objetivo de que la región cuente con organizaciones municipales más eficientes, CAF, banco de desarrollo de América Latina, presenta la cuarta edición del Programa Regional para la Actualización y Mejora de la Gestión Local (PRAMEG) en su sede en Caracas
- **24.** El huracán "Danielle" pierde intensidad y se transforma en tormenta tropical.
- **25.** Ministros de Energía de Brasil, América Central y el Caribe se reúnen en Florida (sureste de Estados Unidos) para hablar sobre biocombustibles, informó este miércoles la Organización de Estados Americanos (OEA).
- **26.** El huracán "Danielle" se fortaleció al aumentar sus vientos máximos sostenidos a 175 kilómetros por hora, mientras que la tormenta "Earl" cobra intensidad y podría convertirse en un ciclón.





Observatorio del Caribe, Número 3, Año I, Invierno Sur 2010

- **26. (Barbado, Trinidad y Tobago, San Cristobal y Nieves)** Un total de 318 empresarios del sector de la construcción participan en la rueda de negocios organizada por Proexport en el marco de ExpoCamacol 2010, que se cumplirá en Medellín. Al encuentro asisten delegaciones de Antillas Holandesas, Aruba, Barbados, Bolivia, Chile, Costa Rica, Dominica, Ecuador, El Salvador, España, Estados Unidos, Guatemala, Haití, Honduras, Jamaica, México, Panamá, Perú, Puerto Rico, República Dominicana, San Cristóbal y Nieves, Trinidad y Tobago y Venezuela.
- **27. (Granada)** El embajador de Cuba en Granada, Ángel Reigosa de la Cruz, mantiene un encuentro con el ministro de Obras Públicas de Granada, Joseph Gilbert, para pasar revista a la cooperación bilateral.
- **27. (Antigua y Barbuda)** Seis países del Caribe han aprobado el controvertido acuerdo de Copenhague, un resultado clave de la 15ª Conferencia de las Naciones Unidas para el cambio climático celebrada en Dinamarca en diciembre pasado. Ellos incluyen a Antigua y Barbuda, Barbados, Bahamas, Guyana, Trinidad y Tobago, y Jamaica. No obstante el acuerdo es jurídicamente no vinculante, los críticos dicen que es insuficiente, pero la posición oficial es apoyar este tipo de iniciativas, a fin de generar conciencia y el ámbito apropiado para trabajar en el tema.
- **28.** A través de campañas publicitarias y de marketing para la creación de la conciencia en las poblaciones de todo el Gran Caribe, se atenderá la problemática de la reproducción del pez león.
- **29.** Embajadores, funcionarios y trabajadores de las sedes diplomáticas de la Alianza Bolivariana para los Pueblos de Nuestra América (ALBA- TCP) brindan su aporte voluntario en el embellecimiento de una escuela habanera.





Dependencias de Gran Bretaña en el Caribe: Cronología & Fenomenología

Islas Caimán, Bermudas, Islas Turcas y Caicos, Anguila, Montserrat, Islas Vírgenes británicas.

by Laura Karina Fernández
Estudiante de Estudios Políticos
Universidad de General Sarmiento
(Buenos Aires, Argentina)



Cita sugerida: Laura Karina Fernández, Economía, Integración, Ambiente y Recursos, Dependencias de Gran Bretaña en el Caribe: Cronología y Fenomenología, Observatorio del Caribe, Número 3, CAEI, Invierno Sur, 2010

Junio 2010

- **02. (Islas Vírgenes Británicas)** En preparación para lo que se espera sea una activa temporada de huracanes, las Islas Vírgenes Británicas Departamento de Gestión de Desastres inició su campaña de preparación para el huracán el martes con un mensaje del Gobernador y la presentación de un documento que resume las diversas predicciones y las cuestiones clave que deben tenerse en cuenta en la preparación para esta temporada.
- **02.** Los científicos predicen que la temporada de huracanes del Atlántico 2010 tendrá una actividad significativamente mayor que el promedio 1950-2000 temporada. La temporada se espera para ver a unos 8 huracanes, 15 tormentas con nombre, 75 días de tormentas con nombre, 35 días de huracanes, 4 huracanes intensos y 10 días de huracanes intensos debido a la combinación del debilitamiento de las condiciones de El Niño y las favorables condiciones de la cuenca del Atlántico.
- **10. (Barbados)** Los cancilleres de la Comunidad del Caribe (CARICOM) expresarán hoy su preocupación a la secretaria de Estado norteamericana, Hillary Clinton, por los efectos del petróleo derramado en el golfo de México tras el hundimiento de la plataforma estadounidense Deepwater Horizon en abril último y el tráfico de drogas. Países como Bahamas y Bermudas, ya activaron sus planes de contingencia, no obstante destruiría sus ecosistemas y economías, altamente dependientes del turismo y la pesca.
- **25. (Islas Caimán)** Islas Caimán y Canadá firmaron un acuerdo de intercambio de información fiscal (TIEA), tras una ceremonia celebrada el jueves en Gran Caimán. El Premier McKeever Bush firmó el acuerdo en nombre de las Islas Caimán y el Alto Comisionado de Canadá a Jamaica, Stephen Hallihan, firmó en nombre del Gobierno de Canadá.

Julio 2010

- **22. (Islas Vírgenes Británicas)** Un sismo de 4,48 grados de magnitud en la escala abierta de Richter sacudió las costas de Islas Vírgenes Británicas sin reportarse, hasta el momento, víctimas o pérdidas materiales en el territorio.





Observatorio del Caribe, Número 3, Año I, Invierno Sur 2010

- **29. (Montserrat)** Montserrat asumirá la presidencia Consejo Monteario del Banco Central del Caribe Oriental en 2011. En su reciente reunión en Granada, el Consejo señaló que las economías de la ECCU sufrido un descenso general de la actividad económica durante el año pasado provocada por la crisis mundial. Las repercusiones fueron particularmente evidentes en el sector financiero y en las cuentas fiscales del gobierno.
- **31. (Islas Caimán, Islas Vírgenes Británicas)** Los Fondos de Inversión, Hedge Fund y productos de capital riesgo se han convertido en los últimos años en uno de los principales inquilinos de los paraísos fiscales, junto a las cuentas bancarias secretas. A finales de 2009, había más de 15.000 de estos productos registrados en jurisdicciones consideradas paraísos fiscales, tales como las Islas Vírgenes Británicas, las Islas Caimán o Jersey, según un informe de Hedgeweek. Cada vez más fondos se plantean acudir a estos territorios para ahorrar impuestos, aprovecharse de costes administrativos más económicos y sacar partido de la flexibilidad regulatoria que éstos. Esta estrategia es la que han tomado grandes fondos alternativos nacionales como Cygnus, Próxima Alfa –en liquidación– y BBVA & Partners.
- **31. (Islas Caimán)** El Primer Ministro de Islas Caimán llegó a Quintana Roo, México, con la intención de solicitar asesoría en materia de infraestructura portuaria de cruceros. El mandatario caribeño se entrevistó con Javier Zetina González, director general de la Administración Portuaria Integral de Quintana Roo (Apiqroo) quien adelantó que existe la posibilidad de firmar un convenio de colaboración entre el Gobierno del Estado y ese país.
- **31. (Islas Vírgenes Británicas)** El juez federal argentino Norberto Oyarbide le reiteró a la Interpol que el avión Lear Jet 31A matrícula N786YA que se investiga si es de Ricardo Jaime, tiene vigente un pedido de secuestro e interdicción debido a que fue embargado por la Justicia argentina. La firma East Coast Jet Center ofrece el avión que Jaime dejó de usar en mayo de 2009, por un valor menor al que fue adquirido por la firma con sede en Costa Rica Pegasus Equity Investments. Esa firma pagó más de 4 millones de dólares por el avión y buena parte del dinero lo aportó, a través de un crédito de 3.483.000 dólares, la firma Elkrest Investments Limited, una sociedad con domicilio en Tórtola, en las islas Vírgenes británicas.

Agosto 2010

- **02.** Varias naciones caribeñas celebran hoy el Día de la Emancipación, fecha que señala el fin de la esclavitud impuesta por el colonialismo británico en muchas islas de la región durante siglos. Países como Trinidad y Tobago, Bermudas, Barbados, Guyana y Jamaica desarrollarán en esta jornada un sinfín de actividades carnavalescas donde, además, quedarán expuestas las manifestaciones artísticas típicas de cada territorio. Otros estados como, Anguila, Islas Turcas y Caicos e Isla Vírgenes Británicas conmemorarán la efemérides mañana, el primer lunes del mes, con fiestas públicas similares a nivel nacional. El Día de la Emancipación surge tras la firma el 1 de agosto de 1833 del acta que elimina la esclavitud en las colonias del Reino Unido.
- **03. (Islas Caimán)** La entidad alicantina acaba de liquidar CAM International Limited, la última de las sociedades que mantenía en el paraíso fiscal de las Islas Caimán con el objetivo de captar fondos de inversores extranjeros, según recoge el último informe semestral remitido por la caja a la Comisión Nacional del Mercado de Valores (CNMV). De esta forma, la entidad pone fin a 12 años de presencia en la colonia británica con los que contribuyó a financiar el importante esfuerzo que supuso la expansión de la CAM por todo el territorio nacional.
- **04. (Islas Caimán)** La organización matriz de la Secretaría de Caimán, recientemente fue sede de la 2da Edición del Memorando de Entendimiento del Caribe (CMOU). El control estatal Portuario se lleva a cabo por autoridades marítimas de todo el mundo, que inspeccionan los buques extranjeros que





Observatorio del Caribe, Número 3, Año I, Invierno Sur 2010

acceden a los puertos nacionales para garantizar que el estado del buque y su equipo cumplen con los requisitos de la normativa internacional y que el buque opera de conformidad con los reglas.

- **05. (Madrid – Bahamas)** El Ministerio de Justicia español considera que la decisión de la juez de Nueva York de desestimar la responsabilidad de la empresa ABS que revisó el petrolero "Prestige", que aún es recurrible, es favorable a las pretensiones de España por haber declarado aplicable a este caso la legislación norteamericana. España sostiene que la legislación aplicable es la de los EEUU, ya que es la sede de ABS, mientras que ésta dice que es la de las Bahamas, país de abanderamiento del buque pero cuya legislación confiere inmunidad a los barcos abanderados allí.
- **06. (Bermudas)** La tormenta tropical Colin volvió a formarse en el Atlántico y avanzaba hoy hacia el noroeste en un camino que podría llevarla cerca de Bermudas, donde las autoridades ya emitieron una alerta. Este 2010, la previsión es que la temporada de huracanes sea más intensa que la media de los últimos 50 años. Además, se esperan para la zona del Atlántico, del Mar Caribe y del Golfo de México hasta cinco huracanes de categoría III (entre 179 y 209 kilómetros por hora), de categoría IV (entre 210 y 249 kilómetros por hora) y de categoría V (más de 250 kilómetros por hora).
- **08. (Bermudas)** La tormenta tropical Colin se debilitó el domingo a una depresión tropical en el océano Atlántico mientras pasaba por el oeste de Bermudas, dijo el Centro Nacional de Huracanes (CNH) estadounidense, añadiendo que el sistema podía disiparse más tarde durante el día. Colin se convirtió en la tercera tormenta con nombre de la temporada de huracanes del Atlántico 2010 el 2 de agosto.
- **12. (Islas Vírgenes Británicas)** El Instituto Dominicano de las Telecomunicaciones (Indotel) anunció la instalación de un cable submarino de fibra óptica que vendrá desde las Islas Vírgenes Británicas hasta la zona de Haina, al sur de Santo Domingo. La tarea será realizada por una empresa británica y podría triplicar el ancho de banda disponible para este país.
- **15. (Bermudas)** Investigadores de la Universidad de Monash, en Australia, explicaron que tuvieron éxito al demostrar teóricamente el famoso misterio del Triángulo de las Bermudas. Los profesores Joseph Monaghan y David May, explicaron que las desapariciones súbitas de barcos y aviones pueden deberse a la presencia de enormes asientos de hidratos de metano en el fondo de dicha área.
- **20.** Las condiciones climáticas podrían costar hasta 9% del PIB en 2030- Según un nuevo estudio publicado por el Mecanismo de Seguro de Riesgo para Catástrofes en el Caribe (Caribbean Catastrophe Risk Insurance Facility - CCRIF), el cambio climático podría incrementar en gran medida el riesgo de huracanes e inundaciones en la zona del Caribe. Los daños por vientos, marejadas ciclónicas e inundaciones alcanzan ya, según los resultados preliminares del estudio, importes equivalentes al 6% del PIB al año. Los cambios climáticos podrían provocar un nuevo incremento de los siniestros esperados de entre un 1% y un 3% del PIB hasta el año 2030.
- **21. (Bermudas)** El británico HSBC, el mayor banco de Europa, se ha convertido en el principal candidato a comprar una importante participación en el Nedbank, la cuarta entidad más grande de Africa, según informa hoy el diario económico Financial Times (FT). El FT señala que, por su parte, la aseguradora Old Mutual, que posee el control del 52% de Nedbank, se prepara para vender su participación después de que la crisis global financiera afectara a sus operaciones en EEUU y en Bermudas.
- **22. (Bermudas)** Una nueva depresión tropical, la sexta de la temporada de huracanes del Atlántico, se formó sobre la zona atlántica central y se dirige hacia las Bermudas, donde podría convertirse en huracán el lunes, informó el domingo el Centro Nacional de Huracanes de Estados Unidos (NHC).





Observatorio del Caribe, Número 3, Año I, Invierno Sur 2010

- **23. (Bermudas)** La tormenta tropical Danielle, en el centro del Océano Atlántico, podría convertirse en huracán en las próximas 24 horas mientras se desplaza con rumbo oeste-noroeste hacia las Bermudas, informó hoy el Centro Nacional de Huracanes (CNH). Antes de Danielle se formaron tres tormentas tropicales: Alex, Bonnie y Colin. Alex se convirtió en el primer huracán de la temporada en el Atlántico norte, que se desarrolla entre junio y noviembre, y alcanzó la costa de México con vientos de unos 150 kilómetros por hora. Todo indica que esta temporada los huracanes superarán los valores promedio históricos.
- **24.** El huracán Danielle se debilitó el martes a la categoría 1 en el centro del océano Atlántico, mientras los vientos máximos sostenidos cedían a unos 129 km/h desde 160 km/h, reportó el Centro Nacional de Huracanes (CNH) de Estados Unidos.
- **26. (Bermudas)** El huracán Danielle se fortaleció en el Atlántico y alcanzó la categoría 3 (en una escala de cinco) con vientos máximos sostenidos de 195 kilómetros por hora (120 millas por hora), informaron especialistas hoy viernes. El Centro Nacional de Huracanes, en Miami, dijo que Danielle ha causado un oleaje que podría llegar el fin de semana a la costa este de Estados Unidos y también ha provocado una situación de riesgo en las Bermudas, aunque posiblemente el vórtice se aleje del oriente de la isla.
- **28. (Montserrat)** Un aviso de huracán fue emitido por el Servicio Nacional de Meteorología (SNM) en el boletín de las 11:00 de la noche para Antigua, Barbuda, Montserrat, St. Kitts & Nevis, Anguila y San Martín.
- **30. (Islas Turcas y Caicos, Islas Vírgenes Británicas)** El huracán "Earl" de categoría 4 se dirige hacia Puerto Rico con vientos máximos sostenidos de 215 kilómetros por hora, tras causar inundaciones y derribar postes de electricidad en varias islas de las Antillas menores. Se desplaza hacia el oeste-noroeste a 24 km/h, se pronostica un giro hacia el noroeste el martes y en esta trayectoria el ojo pasaría en la noche de hoy lejos de las Islas Vírgenes británicas y de Estados Unidos y mañana al este de Turcas y Caicos. En Antigua, Funcionarios de los servicios de emergencia informaron que unas 350 personas estaban en refugios. Autoridades climáticas locales reportaron al menos 3 centímetros de agua y olas de 3 metros.
- **30. (Islas Caimán)** Las especies invasoras aniquilan ecosistemas. Se convierten en invasores si son más fuertes que las especies nativas y no tienen depredadores que acaben con ellas. Tal es el caso del pez león, nativo del Indo-Pacífico, se ha tomado tanto el Caribe como el Atlántico. Está presente en el golfo de México, las Antillas, las Bahamas, las Islas Caimán, Jamaica, Puerto Rico y Colombia, desde 1992, como consecuencia del paso del Huracán Andrew. Se lo considera una amenaza para las especies del arrecife y para sectores como el turismo y la pesca. En el estudio sobre el impacto económico mundial, se estima que el costo de las pérdidas sufridas por las especies invasoras puede alcanzar el 5% del Producto Interior Bruto mundial. En este año de la biodiversidad declarado por la ONU, el control y la prevención de las especies invasoras es una de las líneas fundamentales de trabajo.
- **31. (Islas Turcas y Caicos)** El centro del peligroso huracán "Earl" de categoría 4 se mantenía anoche alejado de las pequeñas islas de las Antillas menores y de Puerto Rico, aunque causó fuertes lluvias e inundaciones en toda la zona, informó el Centro Nacional de Huracanes (CNH) de Estados Unidos. Turcas, Caicos y Bahamas mantenían anoche un aviso de tormenta tropical. En Antigua, el primer ministro Baldwin Spencer informó en St. John's, capital de esa isla caribeña, que el país no ha registrado hasta el momento muertos o heridos por el paso del huracán.





Dependencias de Francia en el Caribe: Cronología & Fenomenología

Guadalupe, Martinica, Saint Marteen, Saint-Barthélemy.

by Natalia Czaban



Cita sugerida: Natalia Czaban, Economía, Integración, Ambiente y Recursos, Dependencias de Francia en el Caribe: Cronología y Fenomenología, Observatorio del Caribe, Número 3, CAEI, Invierno Sur, 2010

Julio 2010

- 14. Sube el precio del petróleo en la región de Guadalupe.

Agosto 2010

- 10. El Instituto Nacional de Estadística y Economía Francés (National Institute for Statistics and Economic Studies) revela que el costo de vida en los territorios franceses en el caribe es más alto que en Francia. Además revela que los aumentos de sueldo tampoco se correlacionan; siendo mayores en Francia Metropolitana.
- 27. La cifra de desempleo se incrementa en un 5, 9% en lo que va del 2010 en la isla Martinica.
- 30. El Centro de Operaciones de Emergencia de Saint Marteen decreta el toque de queda en la isla. La decisión parte de la llegada del huracán "Earl". Desde el centro recomiendan a los ciudadanos permanecer en refugios y no salir hasta recibir un aviso del mismo.
- 31. Se registra un terremoto de magnitud 4 en la isla de Martinica.





Dependencias de los Países Bajos en el Caribe: Cronología & Fenomenología

Aruba, Antillas Neerlandesas.

by Betina Fabbietti

Estudiante de Ciencia Política
Universidad de Buenos Aires
Estudiante de Derecho
Universidad de Buenos Aires



Cita sugerida: Betina Fabbietti, Economía, Integración, Ambiente y Recursos, Dependencias de los Países Bajos en el Caribe: Cronología y Fenomenología, Observatorio del Caribe, Número 3, CAEI, Invierno Sur, 2010

Junio 2010

- **04.** El negocio petrolero de Texas Valero reiniciará sus negocios en Aruba luego de estar suspendido desde julio de 2009.
- **09.** La refinería de petróleo venezolana Isla que opera en las tierras de Curazao reconoció haber perdido más de 50 millones de dólares desde que detuvo sus operaciones en marzo de este año por inconvenientes eléctricos. Aun no existe fecha cierta de reinicio de actividades para sus plantas principales.

Julio 2010

- **20.** Curazao busca duplicar su capacidad hotelera para el año 2014.





Política exterior



Seguimiento: Junio, Julio y Agosto 2010

Jamaica: Cronología & Fenomenología

by Rachael Spencer Hill

Estudiante Relaciones Internacionales
Universidad del Salvador
(Buenos Aires, Argentina)



Cita sugerida: Rachael Spencer Hill, Política Exterior, Jamaica: Cronología y Fenomenología, Observatorio del Caribe, Número 3, CAEI, Invierno Sur, 2010

Junio 2010

- **02.** En el *Caribbean US Security Cooperation Dialogue*, el Ministro de Justicia estadounidense, Eric Holder indicó que el *United States Department of Justice* apoya a los esfuerzos del gobierno jamaicano de aplicar la ley a los jefes de crimen organizado.
- **04.** La organización internacional *Human Rights Watch* ha demandado que se lleve a cabo una investigación independiente sobre algunas de las 73 muertes que resultaron de la tentativa de capturar a Christopher Dudas Coke. Según el director de la organización para las Américas existen quejas creíbles que algunos de los víctimas murieron injustamente.
- **09.** En una reunión de la Organización de los Estados Americanos, representante Audrey Marks, indicó el compromiso de Jamaica al establecimiento de la paz y la seguridad en su país. Señaló la creación de leyes que permiten el uso de ADN y que impiden que personas asociadas con criminales reciban contratos gubernamentales como medidas que el gobierno está tomando para debilitar las redes criminales en el interior del país. También enfatizó la necesidad de cooperación internacional para poder frenar el tráfico de armas ligeras en la región. Según Marks, además de obrar dentro del contexto de la Comunidad Caribeña (*CARICOM*), el Ministerio de Seguridad Nacional ha estado trabajando con Haití, la República Dominicana, y los Estados Unidos para reducir la transportación de armas ilegales. Al final Marks agradeció a la OEA por su apoyo.
- **10.** Jueza Zaila McCalla de la Corte Suprema ha rechazado el pedido de Christopher Dudas Coke de postergar su detención y extradición a los Estados Unidos. También ha negado la posibilidad de presentar el caso frente la corte de apelaciones, el *Judicial Review Court*. Legalmente Coke ya está obligado a enfrentar el sistema jurídico estadounidense.





Observatorio del Caribe, Número 3, Año I, Invierno Sur 2010

- **10.** Se ha decidido que la 31ra reunión de los jefes de Estado de la Comunidad Caribeña se tomará lugar entre el 4 y el 7 de julio en Montego Bay, Jamaica. Los temas principales en la agenda son el progreso e implementación del mercado integrado de CARICOM, la actualización de acuerdos de intercambio externo, el proceso de rehabilitación de la región en el contexto de la crisis global económica, la rehabilitación y desarrollo de Haití, crimen y seguridad en la Comunidad Caribeña, y las prioridades del medio ambiente para la región.
- **11.** La Secretaria de Estado estadounidense, Hillary Clinton, ha afirmado que su país piensa fortalecer su relación con la región caribeña. En una reunión con líderes de varios países caribeños Clinton indicó que en agosto se empezaría a repartir los U\$S 45 millones de dólares que Barack Obama prometió para el Iniciativo Seguridad Cuenca Caribeña (*Caribbean Basin Security Initiative*). Clinton también indicó que los Estados Unidos pensaba contribuir U\$S 162 millones de dólares a programas para la prevención de VIH/SIDA y U\$S 8 millones de dólares a programas de energía alternativa y que se tratan del cambio climático.
- **14.** El Primer Ministro canadiense ha invitado Jamaica y Haití a la reunión del G8 sobre el desarrollo y seguridad en países periféricos.
- **15.** Profesor Charles Winston Anderson ha sido nombrado el primer juez jamaicano en la Tribunal Caribeño de Justicia (*Caribbean Court of Justice*). Anderson es el director ejecutivo del *Caribbean Law Institute Centre* en la *University of the West Indies*. Es licenciado de Ley, y cumplió su doctorado en Filosofía de Ley Ambiental e Internacional en la Universidad de Cambridge.
- **15.** En su Informe sobre el Trafico de Personas, 2010 (*2010 Trafficking in Persons Report*) el gobierno estadounidense ha expresado la necesidad de que el gobierno jamaicano se esfuerce para llevar a cabo las sentencias de quienes trafiquen a gente en su territorio, generalmente señores ricos que operan en comunidades poco controladas por el Estado. El informe también apuntó a la imposibilidad del gobierno estadounidense de confirmar la condena de ninguno de los seis traficantes de humanos acusados en 2009, mencionando que es común que tales criminales desaparezcan bajo fianza o antes de estar detenidos. No obstante, el informe nombró Jamaica como un país del segundo rango: un país que no cumple con los requisitos mínimos del *Trafficking Victims Protection Act*, pero que están tomando medidas importantes para hacerlo.
- **20.** En una reunión que tomará lugar entre la Diáspora Jamaicano y el Departamento de Estado de los Estados Unidos (*US State Department*) se hablará de cómo mejor frenar la entrada de armas de fuego estadounidenses a Jamaica. Según la policía jamaicana la mayoría de las armas de fuego que entran el país proviene de los Estados Unidos, donde la segunda enmienda permite a la gente puede obtenerlas legalmente. La Diáspora no espere que los Estados Unidos prohíba la posesión de armas pero busca que el país coopere en los esfuerzos para frenar el flujo de armas a Jamaica hasta que se puede llegar a un acuerdo sobre la cuestión ante las Naciones Unidas.
- **21.** En el quinto Foro Caribeño sobre el Medio Ambiente (*Caribbean Environment Forum*) el Primer Ministro, Bruce Golding, advirtió que el derrame de petróleo de la empresa *British Petroleum* en el Golfo de México podría llegar a quitar la vida de los países caribeños, especialmente las Bahamas. Señaló que con frecuencia los países pequeños son víctimas de las consecuencias que resultan de las decisiones de otros, y a veces no pueden rechazar inversiones extranjeras a pesar de que no cumplan con normas ambientales del primer mundo.
- **21.** En un esfuerzo de la Comunidad Caribeña para ayudar en la rehabilitación de Haití, la *University of the West Indies* aceptará a 200 universitarios haitianos cuyas educaciones han sido interrumpidos por el terremoto del 12 de enero. Se dará prioridad a los alumnos que faltan poco tiempo para graduarse, y cuyo conocimiento será de mayor utilidad en la reconstrucción del país, específicamente alumnos de las agronomía, ingeniería, y biblioteconomía.





Observatorio del Caribe, Número 3, Año I, Invierno Sur 2010

- **24.** Christopher Dudos Coke ha llegado en Nueva York, donde se quedará en una cárcel federal hasta ser juzgado.
- **25.** Christopher Dudos Coke se ha declarado inocente ante las acusaciones de haber conspirado para distribuir cocaína y marihuana en los Estados Unidos por más de quince años y por haber recibido tributos en forma de productos electrónicos, ropa y armas de fuego.
- **25.** Hoy el Primer Ministro, Bruce Golding, habló en Muskoka, Canada, en la cima del G8. Golding pidió mayor asistencia, especialmente asistencia técnica, en la lucha contra crimen organizado para países como Jamaica. Destacó la necesidad de frenar la entrada de armas ilegales, y enfatizó que el problema de eliminar el crimen organizado no es simplemente un ejercicio policial, sino una cuestión de desarrollo. Indicó que la imposibilidad de Estados pobres de enfrentar los problemas sociales por verse obligados a gastar sus recursos en enfrentamientos constantes con grupos criminales termina siendo un ciclo vicioso, ya que son los problemas sociales insatisfechos que dan tierra fértil al crimen.
- **25.** El último informe de la Oficina de las Naciones Unidas contra la Droga y el Delito (*United Nations Office on Drugs and Crime*) indica que la importancia del Caribe como camino de entrada de cocaína a los Estados Unidos ha disminuido de modo significativo durante los últimos 15 años. Se estima que la cantidad de la droga pasando por Jamaica bajó 12% entre 2000 y 2007. El narcótico ya está entrando principalmente por la frontera estadounidense suroeste, después de viajar por Centroamérica. No obstante, este cambio no ha resultado en mayor estabilidad en la región caribeña. En Jamaica la tasa de ASESINATO subió de 34 por cada 100.000 personas en 2000 a 59 por cada 100.000 en 2008. Según el informe, una de las explicaciones de esto podría ser que varios de los jefes de crimen dominantes se mudaron del área, abriendo un espacio para la competición entre actores menores.
- **26.** La Corte de Apelaciones estadounidense (*5th Circuit Court of Appeals*) ha impugnado la pena de muerte de un camionero jamaicano, Tyrone Williams. En 2007 Williams estaba declarado culpable por haber causado las muertes de 19 migrantes ilegales que estaba transportando. No obstante, la corte de apelaciones dictaminó que la negligencia de Williams, ofensiva que fuera, no constituyó un acto de violencia, que tendría que incluir el uso de la fuerza. Como la ley federal estadounidense especifica que sólo se puede aplicar la pena de muerte a casos que se tratan de actos violentos, la sentencia de Williams será reducida, aunque momentáneamente sigue condenado a pasar 54 años en la cárcel.
- **28.** Defensores de los derechos de migrantes en los Estados Unidos han solicitado la ayuda del Grupo contra Detención Arbitraria (*Working Group on Arbitrary Detention*) de las Naciones Unidas para procurar la libertad de un jamaicano enfermo detenido en una cárcel en Louisiana. En 2000 se juzgó que se debiera deportar a Carlyle Leslie Owen Dale, un residente legal de los Estados Unidos por más de 30 años, por haber disparado un arma de fuego durante una pelea, aunque nadie resultó herido. Dale ha estado esperando deportación por más de cinco años. El Centro Nacional para Justicia para Migrantes, (*US National Immigrant Justice Centre*) informó las autoridades del *US Immigration and Customs Enforcement* en la Casa Blanca que era probable que Dale muriera si no lo librarán, puesto que sufre de diabetes, asma crónica, enfermedad hepática, artritis e hipertensión, pero Brain Hale, vocero del ICE respondió que se había revisado el caso de Dale y que recibía al atención médica que le hacía falta. No obstante, el *Board of Immigration Appeals* recién impugnó la decisión tomada en 2000, sosteniendo que la convicción de tentativa de asalto (*attempted assault*) no fundamentaba su deportación. Se está esperando una nueva decisión.
- **29.** El Asistente a la Secretaria del Estado estadounidense, Philip Crowley, ha elogiado al gobierno jamaicano por haber transportado a Christopher Dudos Coke rápido y seguramente a los Estados Unidos.





Observatorio del Caribe, Número 3, Año I, Invierno Sur 2010

- **30.** El Secretario General de las Naciones Unidas, Ban Ki-moon ha llegado en Jamaica para asistir la reunión de la Comunidad Caribeña (*Caricom*) y hablar de las llamadas Metas de Desarrollo del Milenio (*Millennium Development Goals*) para 2015.

Julio 2010

- **01.** El Presidente estadounidense, Barack Obama, ha elogiado a Jamaica para los esfuerzos que realizó en cooperación con los Estados Unidos para frenar la amenaza de traficantes de drogas y armas. Enfatizó que las cuestiones de seguridad de su país y de la región caribeña son profundamente entrelazadas y que las medidas realizadas por Jamaica mostraron la dedicación de esa nación de hacer su parte para alcanzar el bienestar de todos.
- **04.** La 31ª cima anual de la Comunidad Caribeña (*Caricom*) ha comenzado en Half Moon Village, Jamaica. Además de los jefes de Estado de los países miembros, están asistiendo el Secretario General de las Naciones Unidas, Ban Ki-moon, el Director Gerente del Fondo Monetario Internacional, Dominique Strauss-Kahn y el Secretario General de la Organización de Estados Americanos, José Miguel Insulza. La reunión durará hasta el 7 de julio.
- **05.** El Subsecretario General de la Comunidad Caribeña, Irwin LaRocque, dijo en la reunión que tomó lugar ayer, que se están alcanzando los objetivos del Mercado y Economía Únicos de la Comunidad Caribeña (*Caricom Single Market and Economy*, o *CSME*). Dijo que, según un informe que se publicó el año pasado, 2009, la mayoría de los mecanismos jurídicos necesarios para implementar el mercado único ya existen; las estructuras necesarias para su realización ya existen, aunque varían en su nivel de eficacia; y la mayoría de los mecanismos que aseguran que los ciudadanos puedan ejercer sus derechos dentro del mercado único ya existen. Según LaRoque, la debilidad mayor del *CSME* se debe a la falta de comunicación entre los gobiernos y sus poblaciones sobre el trabajo conjunto que se está haciendo para mejorar el bienestar de la región.
- **05.** El antiguo Primer Ministro, director actual de la Comisión Ramphal sobre Migración y Desarrollo en el Commonwealth, P. J. Patterson, llevará a cabo un estudio sobre las ventajas y desventajas de migración dentro del *Commonwealth*. Los resultados del estudio, y recomendaciones para maximizar los beneficios de migración y aumentar las oportunidades para el desarrollo de los Estados miembros más pobres, serán presentados en la Reunión de Jefes de Estado del *Commonwealth* (*Commonwealth Heads of Government Meeting*) en Perth, Australia, 2011.
- **06.** El jamaicano, Carlyle Leslie Owen Dale ha sido liberado de un centro de detención en Oakdale, Louisiana. Dale había estado detenido, esperando deportación, por más de 5 años. Su salud estaba deteriorando.
- **07.** Hoy en la 31ª reunión de los Jefes de Estado de la Comunidad Caribeña, el Ministro de Turismo jamaicano, Edmund Bartlett, indicó su apoyo de la iniciativa del Secretario General de la Organización de Turismo Caribeño, Hugh Riley, para presentar el Caribe como un destino único. De este modo se podría asegurar que sería rentable para aerolíneas mantener sus rutas a la región. Mientras a una aerolínea en Europa quizá le cueste vender todos sus asientos para sólo Jamaica, o Barbados, u otra nación pequeña, sería mucho más fácil si ese avión parara en varios lugares en la región.
- **08.** La Comunidad Caribeña ha decidido explorar la posibilidad de establecer un consejo de representantes permanentes que podrían implementar las decisiones del grupo más rápidamente en su nación. En el pasado no se consideraba la propuesta porque habría que actualizar los mecanismos domésticos de la adopción de decisión en los 14 países miembros, pero quejas sobre la lentitud de la toma de decisiones y su realización, y las metas no logradas de la región han impulsado la conversación renovada sobre el tema. En septiembre 2011 se continuará de debatir la posibilidad.





Observatorio del Caribe, Número 3, Año I, Invierno Sur 2010

- **09.** El Presidente de los Estados Unidos, Barack Obama, ha nombrado Pamela Bridgewater como la nueva embajadora estadounidense a Jamaica. El puesto ha sido vacante por 18 meses. Bridgewater ha trabajado en Jamaica, Bélgica, Sudáfrica, y las Bahamas.
- **13.** El Departamento de Seguridad Pública de la Organización de Estados Americanos va a estar entrenando policía, funcionarios de migraciones, abogados y jueces de 13 países caribeños como detectar y enfrentar al traficar de humanos. El programa, (*Strengthening Capacity of Law Enforcement Officials, Judges and Prosecutors in the Carribean to Identify and Combat Trafficking in Persons*), está financiado por la Agencia Canadiense para el Desarrollo Internacional.
- **14.** El Ministro del Exterior (*Minister of Foreign Affairs*) Dr. Kenneth Baugh ha anunciado que se abrirá una embajada en la Ciudad de Kuwait, Kuwait. Baugh explicó que está en el interés de Jamaica establecer su presencia en el Medio Oriente y cultivar buenas relaciones con los Estados del Golfo Pérsico porque ellos son actores cada vez más prominentes con respecto a inversión, financiamiento, energía, desarrollo y transporte. Además, agregó Baugh, poseen 40% de las reservas mundiales de petróleo.
- **15.** Según nuevos documentos del Acto de Registración de Agentes Extranjeros, (*Foreign Agents Registration Act*) que llegaron al Departamento de Justicia, el bufete de abogados *Manatt, Phelps & Phillips* ha recibido U\$S15.000 dólares más de U\$S 49.892 que antes había dicho. El bufete mantiene que sólo representó al gobierno de Jamaica en los Estados Unidos hasta el 8 de febrero, 2010 y el gobierno ha confirmado que el dinero constituyó el pago final por los servicios realizados antes de esa fecha. El estudio jurídico ya no trabaja para el gobierno.
- **18.** En una reunión de la Agencia Estadounidense para el Desarrollo Internacional, la Embajadora Jamaicana, Audrey Marks, pidió que su país reciba ayuda para la provisión de alternativas económicas para jóvenes de comunidades vulnerables. Marks insistía que la lucha contra crimen es posible, pero sólo si se ofrecen caminos legales a condiciones de vida mejor.
- **18.** Senadora estadounidense Yvette Clark ha prometido trabajar con la embajada de Jamaica para apoyar al Plan de Transformación Urbana (*Inner-City Transformation Plan*) que busca desarmar pandillas criminales.
- **20.** En el XVIII Conferencia Internacional de SIDA, el Director de *UNAIDS Caribbean Regional Support Team*, Ernest Massiah, dijo que el miedo de hablar abiertamente sobre el sexo sigue siendo una causa importante del número creciente de individuos infectados con VIH/SIDA en la región e impide que muchas personas, por ejemplo, prostitutas, drogadictos y homosexuales, tengan acceso a tratamiento. Insistió que para enfrentar la enfermedad eficazmente habrá de adoptar una actitud más tolerante y descriminalizar ciertas prácticas sexuales.
- **22.** Según las nuevas pautas de la Organización Mundial de Salud 5.000 jamaicanos más deben recibir drogas antirretrovirales para tratar la infección VIH. Según el Director del Programa Nacional de VIH, Dr. Kevin Harvey, el gobierno de Jamaica actualmente está administrando el tratamiento a 7.000 de los 15.000 jamaicanos que deben estar recibiendo tratamiento según las nuevas normas. El Programa Nacional de VIH ofrece subvenciones a personas que padecen la enfermedad, además de descuentos en las tarifas de autobuses, y comida para niños. La Organización Mundial de Salud también está pidiendo que el gobierno y empresas de obra social provean alimentos nutritivos a personas infectadas, ya que requieren entre 30% y 100% más calorías para mantenerse sanos.
- **28.** Subsecretario de Estado de los Estados Unidos (United States Assistant Secretary of State) Arturo Valenzuela, ha confirmado que, a pesar de la demora de la extradición de Christopher Dudas Coke, Jamaica ha sido cooperativa con la extradición de otros individuos. Indicó que en un año típico





Observatorio del Caribe, Número 3, Año I, Invierno Sur 2010

Jamaica entre 15 y 20 solicitudes de extradición de los Estados Unidos, y afirmó que actualmente se están gestionando algunas, aunque negó hablar de los detalles.

- **30.** Embajadora jamaicana a los Estados Unidos, Audrey Marks, ha hablado con Representante de *United States Trade*, Ron Kirk, sobre el desarrollo de inversión en Jamaica. Kirk era positivo sobre la posibilidad, contento con la protección que Jamaica asegura a sus inversores. Indicó que Jamaica, por haber aprobado los primeros exámenes del FMI y por mantener su déficit a una tasa fija con respecto a su PBI, parece ser un buen ambiente para nuevas inversiones.

Agosto 2010

- **03.** Sargento Dale Alanzo McCallum se murió en Afganistán. McCallum nació en Hanover, Jamaica. Peleó en Kosovo e Iraq antes de estar desplegado a Afganistan. Tenía 31 años.
- **03.** Además de pedir que el gobierno de los Estados Unidos y otras organizaciones internacionales ayude a Jamaica, el Cónsul de Jamaica en Nueva York, Geneive Brown Metzger, ha buscado animar a la participación de la diáspora jamaicana en el mejoramiento de su país de origen. Metzger ha pedido que organizaciones estadounidenses traten de atraer migrantes jamaicanos e involucrarlos en proyectos de intercambio, inversión, filantropía, y programas voluntarios que podrían beneficiar a ambas naciones.
- **05.** Secretaria del Ministerio del Exterior de los Estados Unidos (*United States Secretary of State*) Hillary Clinton, ha felicitado a Jamaica por haber cumplido 48 años como una nación independiente.
- **06.** El Primer Ministro se ha ido del país. Asistirá a la inauguración del nuevo presidente de Colombia, Dr. Juan Manuel Santos. Volverá a Jamaica el 8 de agosto después de hablar con el nuevo presidente. El Ministro del Exterior, Dr. Ken Baugh estará a cargo del gobierno hasta que vuelva el Primer Ministro.
- **06.** Socióloga y Directora del Estudios de Genero y Desarrollo en la *University of the West Indies*, Dr. Leith Dunn, ha sido elegida para observar las elecciones presidenciales de Ruanda. Representará el Commonwealth como miembro de una delegación de 13 personas.





Bahamas: Cronología & Fenomenología

by Laura Karina Fernández

Estudiante de Estudios Políticos
Universidad de General Sarmiento
(Buenos Aires, Argentina)



Cita sugerida: Laura Karina Fernández, Política Exterior, Bahamas: Cronología y Fenomenología, Observatorio del Caribe, Número 3, CAEI, Invierno Sur, 2010

Junio 2010

- **31.** La Federación Ecoloxista Galega ha solicitado hoy un dispositivo de localización, seguimiento y contención de la posible contaminación derivada del combustible del mercante "Kea", hundido ayer a unas 160 millas de la costa gallega. El barco, con bandera de Bahamas, fue ayer a pique después de que se escorase su carga, y tras ser rescatados 22 de sus tripulantes poco antes del hundimiento, mientras se busca a otros dos que permanecen desaparecidos.

Julio 2010

- **14.** En un intento de fortalecer las relaciones diplomáticas con el Caribe, en especial con Bahamas y Barbados, el gobierno de China patrocina viajes de estudio y especialización en Relaciones Comerciales internacionales.
- **23.** Del 25 de Julio al 30 de julio el Secretario de Estado Adjunto para Asuntos del Hemisferio Occidental de EE.UU., Arturo Valenzuela, visitará las Bahamas, Jamaica y Trinidad y Tobago. Durante estas visitas se reunirá con altos funcionarios para discutir algunos temas de interés mutuo, incluyendo la Iniciativa de Seguridad de la Cuenca del Caribe, la energía, el medio ambiente, iniciativas de salud y las relaciones económicas.
- **29.** La CNDR del gobierno de China, la principal entidad de planificación económica con autoridad sobre los proyectos de inversión extranjera, ha aprobado la inversión en el proyecto de 2,6 mil millones dólares Baha Mar (negocio de hotelería) en las Bahamas, previendo la generación de 4000 puestos de trabajo.

Agosto 2010

- **17.** El gobierno de Bahamas ha dicho que va a deportar a los inmigrantes haitianos ilegales después de quejarse de "un notable incremento" del número de personas por el terremoto maltratadas país tratando de "ganar la entrada ilegal" en las Bahamas, de acuerdo con un comunicado emitido por el Ministerio de Relaciones Exteriores.
- **31.** Duras críticas de la oposición hacia la administración de Ingraham en relación con la articulación de una política de inmigración clara y coherente. El líder de la oposición Perry Christie salió al cruce después que el viceprimer ministro de inmigración Brent Symonette, dijo en un comunicado que los





Observatorio del Caribe, Número 3, Año I, Invierno Sur 2010

ejercicios de aprehensión se reanuda el 1 de septiembre. Un día antes, él había dicho que no había planes para reiniciar aprehensiones. Principalmente manifiestan que de cara al proyecto de desarrollo Baha Mar, es importante mostrarse claros y coherentes en el trato con los inmigrantes ilegales, tal es el caso de los haitianos que buscaron refugiarse en Bahamas luego del terremoto sucedido en enero de este año.





Antillas Menores: Cronología & Fenomenología

by Laura Karina Fernández

Estudiante de Estudios Políticos
Universidad de General Sarmiento
(Buenos Aires, Argentina)



by Romina Natalí Braga

Estudiante Relaciones Internacionales
Universidad Católica de La Plata
(Buenos Aires, Argentina)



Antigua y Barbuda, Barbados, Dominica, Granada, San Cristóbal y Nieves, San Vicente y las Granadinas, Santa Lucía, Trinidad y Tobago.

Cita sugerida: Romina Natalí Braga y Karina Fernández,
Política Exterior, Antillas Menores: Cronología y
Fenomenología, Observatorio del Caribe, Número 3, CAEI,
Invierno Sur, 2010

Junio 2010

- **08. (Antigua y Barbuda)** El Fondo Monetario Internacional acuerda un préstamo de 118 millones de dólares a Antigua y Barbuda, que se comprometió a reestructurar su deuda.
- **15. (San Cristóbal y Nieves)** El primer ministro de San Cristóbal y Nieves, Denzil Douglas, expresa su satisfacción por la decisión de la Organización de Estados del Caribe Oriental (OECS) de avanzar este año en el desarrollo de una unión económica en la región
- **21.** Los Ministros de economía y comercio de la Comunidad del Caribe (Caricom) autorizan a Haití introducir algunos productos sin gravámenes en el mercado regional para apoyar la reconstrucción de ese país tras el sismo de enero último

Julio 2010

- **02.** Reunión de cancilleres de la Comunidad de Estados Latinoamericanos y Caribeños (CELAC), que se realiza en Caracas, Venezuela.
- **05. (San Cristobal y Nieves)** Denzil Douglas, primer ministro de San Cristóbal y Nieves, remarca que la región afronta retos que ningún líder caribeño pudo pronosticar en meses recientes y recomienda mantener la unidad.
- **12. (San Cristobal y Nieves)** Glen Phillip, el ministro de Empoderamiento de Jóvenes, Deportes, Tecnología de Información, Telecomunicaciones y Correo de San Cristóbal y Nevis, llega a Taipei para efectuar una visita de cinco días de duración a Taiwan.
- **12. (Antigua y Barbuda)** Los gobiernos de Antigua y Barbuda y Egipto establecieron relaciones diplomáticas con el propósito de profundizar los nexos y la cooperación bilateral en varias esferas.





Observatorio del Caribe, Número 3, Año I, Invierno Sur 2010

- **14.** El presidente Venezuela, Hugo Chávez Frías, asiste al acto de clausura del V Foro Mundial de Filosofía. Desde allí expone su oposición sobre la existencia de colonias europeas en América.
- **15. (Antigua y Barbuda)** Su Alteza el primer ministro kuwaití, el jeque Nasser Al-Mohammad Al-Ahmad Al-Jaber Al-Sabah llegó a Antigua y Barbuda el 13 de julio 2010, y comienza una gira por varios países de América Latina. Durante el transcurso del día, el jeque Nasser se reunió con miembros del Consejo de Ministros de Antigua y Barbuda. Durante su estadía se firmaron varios acuerdos de interés común que permitirán expandir la cooperación mutua y profundizar los vínculos diplomáticos entre los dos estados.
- **17. (Antigua y Barbuda)** La oficina del Primer Ministro Baldwin Spencer, anunció el viernes que Antigua y Barbuda ha establecido relaciones diplomáticas con la Argentina, Filipinas y Colombia, en una ceremonia de firma celebrada en la Misión de Filipinas de la ONU en Nueva York.
- **21. (Antigua y Barbuda)** Los gobiernos de Antigua y Barbuda y Filipinas establecieron relaciones diplomáticas con el propósito de profundizar los nexos y la cooperación bilateral en varios terrenos sobre la base del respeto mutuo.
- **22. (Antigua y Barbuda)** El Gobierno de Antigua y Barbuda ofreció un almuerzo de despedida el miércoles 21 de 2010 en el Jolly Hotel en la playa en honor de Chen Ligang, cuyo mandato como embajador en Antigua y Barbuda terminó el 15 de julio de 2010. Antigua y Barbuda es el primer país del Caribe Oriental para establecer relaciones diplomáticas con la República Popular de China.
- **22. (Dominica)** La Mancomunidad de Dominica ha retirado su reconocimiento a la República Árabe Saharaui Democrática (RASD), según anunció hoy el primer ministro de este país, Roosevelt Skerrit, en un comunicado hecho público en Rabat.
- **25. (San Vicente y Granadinas)** Primer Ministro de San Vicente y las Granadinas honra a Cuba en Inauguración de la XV Cumbre de la Unión Africana.
- **28. (Dominica)** La embajadora de República Dominicana en Francia, Laura Faxas, manifiesta que el gran desafío de RD es dar una visibilidad diferente de este destino en la región francesa, así como también fortalecer las relaciones bilaterales, de intercambios y conocimiento sobre estos dos países.

Agosto 2010

- **06. (Barbados, San Vicente y Granadinas)** El Primer Ministro de San Vicente y las Granadinas, Dr. Ralph Gonsalves, tuvo a su cargo la responsabilidad del discurso de apertura de la V Asamblea de los Pueblos del Caribe en Barbados.
- **10.** Funcionarios de alto rango de la Comunidad del Caribe (Caricom) consideraron de gran importancia establecer cuanto antes una alianza comercial más estrecha con Brasil, el mayor mercado de Latinoamérica. Trinidad y Tobago, Jamaica, Bahamas y Surinam sumaron en conjunto un 20 por ciento del total de importaciones de Brasil. Según las OTN, Caricom registró en 2009 un significativo déficit de intercambio comercial de productos con Brasil. Brasil, por su parte, explicó que dicho país proporciona una "larga lista de oportunidad de servicios que Caricom puede explorar, tales como servicios legales, construcción, transporte, telecomunicaciones o ingeniería", entre otros. No obstante, "las exportaciones del Caricom a Brasil son principalmente recursos basados en Trinidad y Tobago y Surinam", agregó la OTN.
- **16. (Trinidad y Tobago).** Trinidad y Tobago firma con Venezuela un acuerdo para desarrollar campos de gas en su frontera marítima, dijo la ministra de Energía de Trinidad, Caroline Seepersad-Bachan.





Observatorio del Caribe, Número 3, Año I, Invierno Sur 2010

- **16. (Santa Lucía, Granada, Antigua y Barbuda, San Cristóbal y Nieves)** Los Estados del Caribe Santa Lucía, Barbados, Granada y San Cristobal y Nieves retiran su reconocimiento a la República Árabe Saharaui Democrática (RASD).
- **17. (Granada)** El ministro de agricultura y pesca de Granada, Hon. Michael Lett, sostuvo encuentro de trabajo con el Embajador cubano en la isla, Ángel Reigosa de la Cruz.
- **20. (Antigua y Barbuda)** En la reciente conclusión de los Jefes de Gobierno de la reunión de Gobierno celebrada en Granada, el Primer Ministro, Baldwin Spencer, mencionó que se tomaron una serie de decisiones importantes relacionados con la Secretaría de la CARICOM. También manifestó que se está estudiando quién sucederá en el cargo al Secretario saliente, Edwin Carrington.
- **27.** Activistas homosexuales de las 15 naciones que componen la Comunidad del Caribe (Caricom) informaron que acudirán como bloque a la Comisión Interamericana de los Derechos Humanos (CIDH), en Washington, para denunciar discriminación en sus países.
- **27. (San Vicente y Granadinas)** Visita del viceprimer ministro y canciller de San Vicente y las Granadinas, Louis Hilton Straker, a Taiwan para efectuar una visita de seis días de duración encaminada a robustecer más aún los lazos de cooperación entre los dos países.
- **(San Vicente y Granadinas)** El presidente Ma Ying-jeou declara que las relaciones existentes entre Taiwan y San Vicente y las Granadinas seguirán estrechándose con la firma del Acuerdo Marco de Cooperación Económica (ECFA, siglas en inglés) entre los dos lados del Estrecho de Taiwan.
- **(San Vicente y Granadinas)** En carta abierta a la comunidad internacional, el presidente Ralph Goncalves denuncia los intentos desestabilizadores de elementos de Gran Bretaña y de Estados Unidos contra su gobierno.





Dependencias de Gran Bretaña en el Caribe: Cronología & Fenomenología

Islas Caimán, Bermudas, Islas Turcas y Caicos, Anguila, Montserrat, Islas Vírgenes británicas.

by Laura Karina Fernández
Estudiante de Estudios Políticos
Universidad de General Sarmiento
(Buenos Aires, Argentina)



Cita sugerida: Laura Karina Fernández, Política Exterior, Dependencias de Gran Bretaña en el Caribe: Cronología y Fenomenología, Observatorio del Caribe, Número 3, CAEI, Invierno Sur, 2010

Junio 2010

- **12.** La Comunidad del Caribe (CARICOM) pidió a la secretaria de Estado norteamericana, Hillary Clinton, el fin del cerco económico, financiero y comercial que su país ha impuesto a Cuba por casi medio siglo. También defendió las relaciones de su país con Venezuela, que se fortalecieron tras el ingreso de la isla antillana al proyecto energético Petrocaribe y la Alianza Bolivariana para los Pueblos de Nuestra América, un mecanismo de cooperación regional.
- **10. (Bermudas)** Los cancilleres de la Comunidad del Caribe (CARICOM) expresarán hoy su preocupación a la secretaria de Estado norteamericana, Hillary Clinton, por los efectos del petróleo derramado en el golfo de México y el tráfico de drogas, en una reunión en Barbados. Los ministros expondrán a la visitante los peligros que representa para la región el posible arribo de la marea negra provocada por la explosión y posterior hundimiento de la plataforma estadounidense Deepwater Horizon en abril último. Si el fenómeno llega a las costas de países como Bahamas y Bermudas, que ya activaron sus planes de contingencia, destruiría sus ecosistemas y economías, altamente dependientes del turismo y la pesca.
- **29. (Islas Caimán)** Una delegación de las organizaciones no gubernamentales (ONG) de las Islas Caimán recientemente se dirigió a las Naciones Unidas, al Comité de los 24 (C24) de Descolonización en Nueva York y afirmó que había habido "representaciones engañosas" por los británicos Gobierno con respecto a sus obligaciones en virtud de diversas resoluciones de la ONU relativos a la libre determinación y a la información que se transmite a la población de las Islas, a fin de que libre y democráticamente puedan decidir. La independencia es sólo una de las cuatro opciones de las cuales el pueblo de un NSGT, como las Islas Caimán, puede elegir. Las otras tres opciones son statu quo, la libre asociación y la integración.
- **30. (Bermudas, Islas Caimán, Islas Turcas y Caicos)** Canadá ha anunciado la firma de numerosos TIEAs en los últimos meses. Durante el mes de junio, 2010, se han firmado acuerdos de intercambio de información fiscal con las Bahamas, Bermudas, las Islas Caimán, Dominica, Santa Lucía, San Kitts y Nevis, San Vicente y las Granadinas y el turcos y Caicos, Islas.





Julio 2010

- **08.** Los líderes de la CARICOM celebran el tercer día de conversaciones, tratando los temas más apremiantes para la región. El cuarto día será en Montego Bay, Jamaica. Los líderes también discutieron el mantenimiento de los logros de la Declaración de Nassau, la salud de la región, la delincuencia y la seguridad, y la Universidad de las Indias Occidentales. Mientras tanto, las Naciones Unidas Secretario General, Ban Ki-Moon ha alabado la región para avanzar hacia el logro digno de elogio los objetivos de desarrollo del Milenio.
- **29. (Islas Caimán)** Antony Travers, presidente de la OBE, finanzas de Caimán, se dirigió al senador Carl Levis de EEUU mediante una carta abierta en la que manifiesta su disconformidad acerca de sus declaraciones. Dijo además que debía tener en cuenta que: Las Islas Caimán tienen la plena transparencia impuesto sobre la renta con los Estados Unidos y las declaraciones de impuestos proactiva con 27 miembros de la Unión Europea, que Caimán es miembro de la OICV y por lo tanto intercambia de información con todos los reguladores de OICV, etc. También declaró que respetan que la tributación de las empresas de EE.UU. pero que deberían replantear la competitividad de este país, ya que esto podría ser uno de los motivos para que los capitales no regresen.

Agosto 2010

- **18. (Islas Caimán)** La Autoridad Monetaria de las Islas Caimán (CIMA) y los cuatro principales reguladores bancarios federales en los Estados Unidos han formalizado los procedimientos de intercambio de información de control de EE.UU. y las Islas Caimán, los bancos y otras instituciones bancarias. El acuerdo establece además, la cooperación general para facilitar la supervisión consolidada en curso de estas entidades transfronterizas según lo permitido por las leyes de ambas jurisdicciones.
- **31. (Islas Caimán)** Continuando con el fortalecimiento de su régimen de cooperación fiscal internacional, Islas Caimán ha firmado un Acuerdo de Intercambio de Información Tributaria (TIEA) con México. El acuerdo, intercambio a través de mensajería, se consideró jurídicamente vinculante tras la firma, el 28 de agosto de 2010, del primer ministro McKeeva Bu en su calidad de Ministro de Hacienda de las Islas Caimán, y Ernesto Javier Cordero Arroyo, Ministro de Hacienda y Crédito Público de México.





Dependencias de Francia en el Caribe: Cronología & Fenomenología

Guadalupe, Martinica, Saint Marteen, Saint-Barthélemy.

by Natalia Czaban



Cita sugerida: Natalia Czaban, Política Exterior, Dependencias de Francia en el Caribe: Cronología y Fenomenología, Observatorio del Caribe, Número 3, CAEI, Invierno Sur, 2010

Agosto 2010

- **30.** Se cancelan los vuelos entre las islas Martinica, Saint Marteen, Guadalupe; Saint Thomas, San Cristóbal, Santa Lucía y Barbados. La decisión es a raíz de la llegada del huracán "Earl".





Dependencias de los Países Bajos en el Caribe: Cronología & Fenomenología

Aruba, Antillas Neerlandesas.

by Betina Fabbietti

Estudiante de Ciencia Política
Universidad de Buenos Aires
Estudiante de Derecho
Universidad de Buenos Aires



Cita sugerida: Betina Fabbietti, Política Exterior, Dependencias de los Países Bajos en el Caribe: Cronología y Fenomenología, Observatorio del Caribe, Número 3, CAEI, Invierno Sur, 2010

Junio 2010

- **08.** En menos de cuatro meses desde la fecha, Curazao se convertirá en un país autónomo del Reino de los Países Bajos.

Julio 2010

- **14.** El Reino de los Países Bajos (Holanda, Aruba y Antillas Neerlandesas) recibe acusaciones venezolanas por tres incursiones ilegales en cielo venezolano por parte de una aeronave holandesa.
- **14.** El gobierno de Venezuela, Hugo Chávez afirmó con respecto a las Antillas Holandesas y demás “países imperialistas” que “es lamentable que en el caribe todavía existan colonias en pleno siglo XXI”.
- **15.** Holanda responde a las acusaciones venezolanas de “sobrevolar el territorio venezolano ilegalmente” aduciendo que dicho comentario carece de fundamento.
- **17.** Durante el encuentro de los diplomáticos venezolanos y holandeses en suelo venezolano, acordaron realizar sus mayores esfuerzos para mantener la zona del Caribe como zona de paz. Asimismo, acordaron la instalación de una comisión que se encargará de revisar las cuestiones relativas a las operaciones aéreas realizadas entre ambos países.
- **18.** Los canciller de Venezuela recibió el viernes 16 a diplomáticos del Reino de los Países Bajos tras las acusaciones de “intromisiones ilegales” en el espacio aéreo venezolano. El encuentro finalizó con el deseo de promover las “relaciones bilaterales y de cooperación” entre ambas naciones.





Seguridad y Defensa

Seguimiento: Junio, Julio y Agosto 2010

Jamaica: Cronología & Fenomenología

by Rachael Spencer Hill

Estudiante Relaciones Internacionales
Universidad del Salvador
(Buenos Aires, Argentina)



Cita sugerida: Rachael Spencer Hill, Seguridad y Defensa,
Jamaica: Cronología y Fenomenología, Observatorio del
Caribe, Número 3, CAEI, Invierno Sur, 2010

Junio 2010

- **01.** Soldados de la *Jamaica Defence Force* siguen buscando armas en el área de Tivoli Gardens, Kingston. Creen que existe un alijo de armas que los pandilleros que apoyan a Christopher Dudos Coke juntaron para pelear con las autoridades, pero hasta ahora sólo han encontrado las que se perdieron en el conflicto.
- **04.** La *Jamaica Defence Force* ha encontrado varias fosas comunes y una cámara de tortura en Tivoli Gardens, Kingston. La policía cree que el lugar era usado para torturar y asesinar a ciudadanos que no respetaban la autoridad del jefe pandillero Christopher Dudos Coke. Residentes del área han negado conocimiento del lugar.
- **06.** Se impuso, a las dos horas, un toque de queda en la ciudad de Kingston. Durará hasta las dos horas el siete de junio. Durante este tiempo no se permite salir a las calles sin permiso escrito de las fuerzas de seguridad.
- **16.** Se impuso, a las cuatro horas, un toque de queda en el Capital Federal (*Corporate Area*) de Kingston. Durará hasta las cuatro horas del 18 de junio. Durante este tiempo no se permite salir a las calles sin permiso escrito de las fuerzas de seguridad.
- **18.** Se impondrá a las 15 horas hoy un toque de queda en el Capital Federal (*Corporate Area*) de Kingston. Durará hasta las 15 horas el 20 de julio. Durante este tiempo no se permite salir a las calles sin permiso escrito de las fuerzas de seguridad.





Observatorio del Caribe, Número 3, Año I, Invierno Sur 2010

- **22.** El parlamento ha aprobado la extensión del estado de emergencia que el Primer Ministro, Bruce Golding, declaró el 24 de mayo. El estado de emergencia ya terminará el 22 de julio.
- **23.** Un equipo de dos perros rastreadores ha llegado de los Estados Unidos para ayudar en la búsqueda de cuerpos enterrados debajo de la comunidad de Tivioli Gardens. Se pidió a los perros después del descubrimiento de una tumba superficial y lo que aparecía ser una cámara de tortura.
- **24.** El Jefe de Policía, Owen Ellington ha dicho que algunas de las armas recuperadas en las operaciones en Kingston eran previamente desconocidas en Jamaica, y que algunas de las explosivos son de alta tecnología, parecidas a las que suelen utilizar terroristas. Ellington también anunció que actualmente se han recuperado 88 armas de fuego y 14.000 municiones. Se presentarán cargos contra 30 de las personas detenidas durante las operaciones en Kingston.
- **24.** La División de Narcóticos y Crimen Transnacional (*Transnational Crime and Narcotics Division*) ha confiscado cinco mil kilos de marihuana de un contenedor de embarque en Pembroke Hall. Seis hombres sospechados de estar asociados a la droga estaban detenidos.
- **28.** Se impondrá un toque de queda en Clarendon hoy a las 14 horas. Durará hasta las 14 horas el 29 de junio. Durante este tiempo no se permite salir a las calles sin permiso escrito de las fuerzas de seguridad.
- **28.** Más de 23 kilos de marihuana y 25 kilos más de semillas han estado confiscado por la policía en Black River, St. Elizabeth.

Julio 2010

- **01.** La policía ha confiscado 55 kilos de marihuana en el mercado Coronation. Se han detenido 48 personas en conexión con la droga.
- **01.** Se impuso un toque de queda en Gravel Heights y Tredegar Park hoy a las 4 horas. Durará hasta las 4 horas el 3 de julio. Durante este tiempo no se permite salir a las calles sin permiso escrito de las fuerzas de seguridad.
- **01.** La Cámara de Representantes ha aprobado una enmienda al Acto del Jurado (*Jury Act*), que permite declarar culpable a alguien sin alcanzar a una decisión unánime. La enmienda no afectará casos de homicidio en los cuales la pena de muerte es una opción, pero en casos en los cuales se ha rechazado la posibilidad de la pena capital sólo será necesario que 9 de los 12 jurados estén de acuerdo sobre la culpabilidad del acusado. El Primer Ministro, Bruce Golding, ha sugerido que el cambio resultará en mayor eficacia en el sistema jurídico, puesto que facilitará la toma de decisiones. Para ser implementada el Parlamento debe aprobar la enmienda también.
- **02.** Se impuso a las cuatro horas un toque de queda en partes de Spanish Town. Durará hasta las 4 horas el 5 de julio. Durante este tiempo no se permite salir a las calles sin permiso escrito de las fuerzas de seguridad.
- **07.** La policía ha anunciado que empezará un programa para entrenar a sus propios perros rastreadores para mejorar su capacidad investigadora.
- **09.** Hoy se impuso a las 4 horas un toque de queda en el capital federal (*Corporate Area*). Durará hasta las 4 horas el 11 de julio. Durante este tiempo no se permite salir a las calles sin permiso escrito de las fuerzas de seguridad.
- **09.** El Parlamento ha aprobado una enmienda al Acto de Jurado (*Jury Act*), que permite declarar culpable a alguien sin alcanzar a una decisión unánime. La enmienda no afectará casos de homicidio





Observatorio del Caribe, Número 3, Año I, Invierno Sur 2010

en los cuales la pena de muerte es una opción, pero en casos en los cuales se ha rechazado la posibilidad de la pena capital sólo será necesario que 9 de los 12 jurados estén de acuerdo sobre la culpabilidad del acusado. El Primer Ministro, Bruce Golding, sugirió la semana pasada que el cambio resultaría en mayor eficacia en el sistema jurídico, puesto que facilitará la toma de decisiones.

- **10.** El Parlamento ha aprobado seis propuestas anti-crímenes. La oposición queje que el apruebo de las proposiciones violaría los derechos fundamentales de los ciudadanos.
- **11.** Se impuso a las cuatro horas un toque de queda en Kingston y St. Andrew. Durará hasta las cuatro horas el 13 de julio. Durante este tiempo no se permite salir a las calles sin permiso escrito de las fuerzas de seguridad.
- **11.** El Jefe de Policía, Owen Ellington, ha afirmado que en el mes de junio 2010, el índice de delitos mayores disminuyó 21% comparado al mes de junio, 2009. Delitos mayores incluyen asesinatos, tiroteos, violaciones, abusos físico, asaltos, entradas forzadas, y robos. El número de asesinatos disminuyó 24%. Ellington atribuye la mejora a la realización de actividades en contra de las pandillas presentes en Jamaica y la amplificación de poderes policiales debido al estado de emergencia.
- **12.** Durante los tres mese venideros la Oficina de Defensores de Niños (*Office of Children's Advocates*) realizará un estudio sobre jóvenes encarcelados. El estudio, titulado Un Perfil de Niños con la Ley (*A Profile on Children with the Law*) busca proveer información actualizada sobre jóvenes que cometieron delitos mayores (asesinatos, tiroteos, violaciones, abusos físico, asaltos, entradas forzadas, y robos). Se estima que la investigación costará un poco menos de un millón de dólares. Entre 2008 y 2009 se detuvieron más de 800 niños por delitos mayores.
- **12.** La División de Narcóticos y Crimen Transnacional (*Transnational Crime and Narcotics Division*) ha confiscado 445 kilos de marihuana de un contenedor de embarque en Puerto Bustamante, Kingston.
- **13.** La División de Narcóticos y Crimen Transnacional (*Transnational Crime and Narcotics Division*) ha confiscado 863 kilos de marihuana en St. James. Se detuvo a una persona.
- **14.** Se impuso a las cuatro horas un toque de queda en Papine, Kintyre y August Town. Durará hasta las cuatro horas el 16 de julio. Durante este tiempo no se permite salir a las calles sin permiso escrito de las fuerzas de seguridad.
- **15.** La Fuerza Jamaicana de Defensa (*Jamaica Defence Force*) ha extendido la llamada de los miembros de la Reserva Nacional de Jamaica (*Jamaica National Reserve*) hasta el 18 de agosto.
- **16.** La policía, acompañada por el Equipo de Contrabando de la aduana (*Contraband Enforcement Team of the Jamaica Customs Department*) ha detenido a 17 personas y confiscado tres contenedores cargados con productos electrodomésticos en el Terminal de Contenedores de Kingston (*Kingston Container Terminal*). También descubrieron evidencia que indica que hasta 30 contenedores parecidos han salido ilegalmente del terminal. El Jefe de la Aduana, (*Comissioner of Customs*) Danville Walker, estima que los individuos acusados han estafado el gobierno por \$150 millones de dólares de impuestos. La policía está buscando hablar con 14 personas más sobre el asunto.
- **17.** El Ministro de Salud, Ruddy Spencer, ha dicho que la Autoridad de Salud de la Región Sur-este tomará medidas para fortalecer la seguridad del Hospital de Spanish Town. La acción está en respuesta al asalto armado de los empleados y pacientes de la institución que ocurrió a las 6:30 horas hoy. Los ladrones tomaron dinero, joyas y teléfonos celulares pero nadie resultó herido.
- **18.** Se impuso a las cuatro horas un toque de queda en Kingston. Durará hasta las cuatro horas el 20 de julio. Durante este tiempo no se permite salir a las calles sin permiso escrito de las fuerzas de seguridad.





Observatorio del Caribe, Número 3, Año I, Invierno Sur 2010

- **20.** Se ha prolongado el toque de queda impuesto sobre el área de Kingston el 18 de julio hasta la medianoche el 22 de julio. Durante este tiempo no se permite salir a las calles sin permiso escrito de las fuerzas de seguridad.
- **22.** La policía han matado al jefe de la pandilla *Stinger Gang*, Ricardo Wynter, en un tiroteo en St. Catherine. Se detuvieron tres miembros importantes de la pandilla también.
- **23.** Se impuso a las 18 horas un toque de queda en las áreas de Tivoli Gardens y Denham Town. Durará hasta las 18 horas el 24 de julio. Durante este tiempo no se permite salir a las calles sin permiso escrito de las fuerzas de seguridad.
- **28.** La policía ha destruido más de 32 hectáreas de plantas de marihuana madura y alrededor de 4.550 kilos de marihuana procesada en St. Elizabeth esta semana.
- **28.** Agentes de la policía que trabajarán en la comunidad Tivoli Garden recibirán entrenamiento especial. Se está tomando la medida en un esfuerzo para mejorar la relación entre las autoridades y la gente de la comunidad recientemente agitado por el conflicto entre las fuerzas militares y miembros de la pandilla *Shower Posse*.
- **30.** El estado de emergencia ha terminado. Con su finalización se han tomado efecto las seis nuevas leyes anti-crímenes que fueron aprobados el 10 de julio. Las leyes amplían los poderes de la policía a pesar de la revocación del estado de emergencia.
- **30.** Se impuso a las 18 horas un toque de queda en Kintyre y Bedward Gardens. Durará hasta las 18 horas el 1 de agosto. Durante este tiempo no se permite salir a las calles sin permiso escrito de las fuerzas de seguridad.

Agosto 2010

- **03.** El Jefe de Policía, Owen Ellington, ha advertido que el nivel de peligro para miembros de la policía es extrema. Tres agentes han sido asesinados durante los últimos días.
- **04.** Se impuso las 18 horas un toque de queda en Central Village. La medida terminará a las 18 horas, el 6 de agosto. Durante este tiempo no se permite salir a las calles sin permiso escrito de las fuerzas de seguridad.
- **05.** Según la policía, el índice de asesinato de julio 2010 bajó 48% comparado al índice de asesinato de 2009. El índice de delitos mayores bajó 38%.
- **12.** Policía en Clarendon han matado al jefe de la pandilla *Stone Crusher*, Cedrick Murray. Encontraron en el cuerpo de Murray un diario que contiene información importante sobre las actividades de la pandilla.
- **18.** El Ministro de Seguridad Nacional, Dwight Nelson, ha anunciado que se establecerá una comisaría móvil en Tredegar Park inmediatamente.
- **18.** Se impuso a las 18 horas un toque de queda en March Pen y Corletts Road. La medida terminará a las 18 horas, el 20 de agosto. Durante este tiempo no se permite salir a las calles sin permiso escrito de las fuerzas de seguridad.
- **20.** Se impuso a las 5 horas un toque de queda en Rocky Point y West End, Clarendon. La medida terminará a las 5 horas, el 21 de agosto. Durante este tiempo no se permite salir a las calles sin permiso escrito de las fuerzas de seguridad.





Observatorio del Caribe, Número 3, Año I, Invierno Sur 2010

- **21.** Se impuso a las 4 horas un toque de queda en China Town y Central Village. La medida terminará a las 4 horas el 22 de agosto. Durante este tiempo no se permite salir a las calles sin permiso escrito de las fuerzas de seguridad.
- **28.** La División de Narcóticos y Crimen Transnacional (*Transnational Crime and Narcotics Division*) está investigando el origen de aproximadamente 5900 kilos de marihuana descubierta flotando en latas en el puerto de Montego Freeport. La droga estaba confiscada por la Policía Marina y la Guardacostas.
- **29.** El sistema de emergencia 119 ha dejado de funcionar porque le cayó un rayo. Hay que llamar a los comisarios locales.





Bahamas: Cronología & Fenomenología

by Laura Karina Fernández

Estudiante de Estudios Políticos
Universidad de General Sarmiento
(Buenos Aires, Argentina)



Cita sugerida: Laura Karina Fernández, Seguridad y
Defensa, Bahamas: Cronología y Fenomenología,
Observatorio del Caribe, Número 3, CAEI, Invierno Sur,
2010

Agosto 2010

- 25. La respuesta de la Guardia Costera de EE.UU. el lunes a un avión derribado a 23 millas de las Bahamas Freeport, Bahamas, pone de relieve una estrecha colaboración de la Guardia Costera con el gobierno de las Bahamas. La Guardia Costera de Operación Bahamas, Islas Turcas y Caicos personal (OPBAT) recibió el informe del avión derribado en alrededor de 11 hs del día lunes. El informe inicial llegó a través de personal de tránsito aéreo torre de control del Aeropuerto Internacional de Gran Bahamas.





Antillas Menores: Cronología & Fenomenología

by Laura Karina Fernández
Estudiante de Estudios Políticos
Universidad de General Sarmiento
(Buenos Aires, Argentina)



by Romina Natalí Braga
Estudiante Relaciones Internacionales
Universidad Católica de La Plata
(Buenos Aires, Argentina)



Antigua y Barbuda, Barbados, Dominica, Granada, San Cristóbal y Nieves, San Vicente y las Granadinas, Santa Lucía, Trinidad y Tobago.

Cita sugerida: Romina Natalí Braga, Seguridad y Defensa, Antillas Menores: Cronología y Fenomenología, Observatorio del Caribe, Número 3, CAEI, Invierno Sur, 2010

Junio 2010

- **20.** La Secretaria de Estado Hillary Clinton expresa su apoyo absoluto a un plan que involucra a los países caribeños para combatir a los narcotraficantes y otras pandillas criminales transnacionales en la región.

Julio 2010

- **16. (Trinidad y Tobago)** Preocupado por el creciente auge delictivo que aflige a Trinidad y Tobago, el Gobierno se apresta a declarar la guerra a las pandillas vinculadas con el narcotráfico en Suramérica.

Agosto 2010

- **23. (Trinidad y Tobago)** La policía científica venezolana decomisa un cargamento de 300 kilogramos de marihuana que tenía como destino las islas de Trinidad y Tobago.
- **25. (Trinidad y Tobago)** Ataque a la sede diplomática de Venezuela en Trinidad y Tobago se desconocen la identidad de los responsables de este acto.
- **26.** Embajadores de 24 países de América Latina y el Caribe manifiestan su tristeza e indignación y piden que se investigue hasta las últimas consecuencias el asesinato de los 72 migrantes hallados en un rancho de San Fernando, Tamaulipas.





Dependencias de Gran Bretaña en el Caribe: Cronología & Fenomenología

Islas Caimán, Bermudas, Islas Turcas y Caicos, Anguila, Montserrat, Islas Vírgenes británicas.

by Laura Karina Fernández
Estudiante de Estudios Políticos
Universidad de General Sarmiento
(Buenos Aires, Argentina)



Cita sugerida: Laura Karina Fernández, Seguridad y Defensa, Dependencias de Gran Bretaña en el Caribe: Cronología y Fenomenología, *Observatorio del Caribe*, Número 3, CAEI, Invierno Sur, 2010

Junio 2010

- **01.** Durante los días 11 y 12 de mayo, se llevó a cabo la tercera Reunión del Observatorio del Crimen Organizado para América Latina y el Caribe, en Bogotá. Fue coordinada por el Programa de Cooperación de Seguridad Regional de la Fundación Friedrich Ebert y contó con el apoyo financiero de la Fundación Open Society Institute (Zug). En ella los expertos latinoamericanos convocados evaluaron los progresos realizados por este Observatorio desde su última reunión en San José de Costa Rica y discutieron los temas de carácter transversal que requerirán un especial enfoque comparativo en los próximos estudios: las reformas judiciales; las reformas policiales; la armonización legislativa; y las implicaciones para la gobernabilidad democrática a nivel nacional y regional de las actividades del crimen organizado.
- **01.** El presidente de EEUU, B. Obama, declaró ante la CBSI, que la Secretaría de Estado aporta a la iniciativa de seguridad conjunta para la cuenca del Caribe, la suma de 37 millones de dólares para el año 2010. Se espera para el ejercicio fiscal 2011 que la suma ascienda a 79 millones. El primer Diálogo de Cooperación en Seguridad entre el Caribe y Estados Unidos tuvo lugar en Washington, D. C. el 27 de mayo de 2010.
- **19. (Islas Vírgenes Británicas)** El gobierno de San Vicente y las Granadinas ha extraditado a tres Vicentinos que son buscados en las Islas Vírgenes Británicas por cargos de importación de cocaína. Los hombres fueron puestos en un viaje plano trazado que aterrizó en el Aeropuerto ET Joshua después del mediodía del miércoles.

Julio 2010

- **08.** Los líderes de la CARICOM celebran el tercer día de conversaciones, tratando los temas más apremiantes para la región. El cuarto día será en Montego Bay, Jamaica. Los líderes también discutieron el mantenimiento de los logros de la Declaración de Nassau, la salud de la región, la delincuencia y la seguridad, y la Universidad de las Indias Occidentales. Mientras tanto, las Naciones Unidas Secretario General, Ban Ki-Moon ha alabado la región para avanzar hacia el logro digno de elogio los objetivos de desarrollo del Milenio.



Agosto 2010

- **04. (Islas Caimán)** Gerentes de Turismo y altos funcionarios del servicio Policía (RCIPS) de las Islas Caimán se reunieron esta semana para discutir soluciones a la delincuencia en el sector turístico debido al creciente número de delitos registrados, aunque también se trataron otros temas como falta de regulación en la entrega de folletería en la pública, el aumento de la circulación de drogas, el aumento de ruidos molestos.
- **08. (Chile, Islas Caimán)** Dineros para anarquistas son enviados desde cuenta en Islas Caimán. La indagatoria por el presunto financiamiento extranjero a organizaciones anarquistas chilenas, sospechosas de cometer atentados terroristas a instituciones financieras, iglesias y comisarías, toma cada vez más fuerza. De acuerdo con los últimos avances, las transferencias bancarias de dinero se realizan desde una cuenta en el paraíso fiscal de las Islas Caimán. El fiscal Alejandro Peña, a cargo de la indagatoria del caso bombas, maneja el nombre del titular de la cuenta. Se trata de un activista italiano identificado como Matteo Rossi.
- **27. (Miami, Islas Caimán)** Fue deportado Ricky Marwick, quien era buscado por cargos de violación de libertad condicional en las Islas Caimán. Esto es un ejemplo de cómo la ICE trabaja para asegurar que los fugitivos internacionales sean devueltos a su país de origen para hacer frente a la justicia", dijo Marc Moore, director de las oficinas del ICE la ejecución y la eliminación de Operaciones (OER) en Miami .
- **27. (Islas Turcas y Caicos)** Las autoridades estadounidenses buscan extraditar desde Turcas y Caicos a un banquero jamaicano acusado de crear un esquema que estafó a inversionistas por casi 300 millones de dólares, en uno de los mayores casos de fraude financiero del Caribe.





Dependencias de Francia en el Caribe: Cronología & Fenomenología

Guadalupe, Martinica, Saint Marteen, Saint-Barthélemy.

by Natalia Czaban



Cita sugerida: Natalia Czaban, Seguridad y Defensa, Dependencias de Francia en el Caribe: Cronología y Fenomenología, Observatorio del Caribe, Número 3, CAEI, Invierno Sur, 2010

Julio 2010

- **22.** Secuestran en la isla de Guadalupe 22 kilos de cocaína y 18 kilos de marihuana, el allanamiento se realiza en Capesterre-Belle-Eau.





Dependencias de los Países Bajos en el Caribe: Cronología & Fenomenología

Aruba, Antillas Neerlandesas.

by Betina Fabbietti

Estudiante de Ciencia Política
Universidad de Buenos Aires
Estudiante de Derecho
Universidad de Buenos Aires



Cita sugerida: Betina Fabbietti, Seguridad y Defensa,
Dependencias de los Países Bajos en el Caribe: Cronología
y Fenomenología, Observatorio del Caribe, Número 3, CAEI,
Invierno Sur, 2010

Junio 2010

- 01. El 24 de mayo de 2010 la marina holandesa capturó en las aguas de las Antillas Holandesas un buque mercante panameño que transportaba 1.320 kilogramos de cocaína.

